申報

SHUN PAO

中華民國三年
西曆一千九百十四年
八月十三號星期四
舊曆甲寅六月廿二日
今天四張售大洋三分
第一萬四千九百十號
本館開設上海望平街第一百五十八九二號 電話九十五號

本報定報價目 中國內地全年[illegible]元 半年[illegible] 日本各國全年[illegible] 歐美各國全年[illegible] 郵票[illegible] 不收[illegible]

本報告白刊例 論前第二行起碼一行每日[illegible]角 第一行起[illegible] [illegible]

上海郵務管理局布告 凡寄往歐洲各國之郵件暫由海道運遞惟寄往俄國者仍可由西比利亞特去特此布告 A834

歐洲戰紀出版預告 ◉本書准於本星期六（即八月十五號）出版特此預告 ◉歐洲戰紀社出版 每冊二角 上海拋球場中華書局及各省分局代售 A丁1370

康有為 梁啟超 文集合刻 預約期限陰曆六月底出書 祗有八日 愛讀諸君速購為宜

全書現已告竣已購預約者於陰曆七月一日持券向原購處取書特此布告 發行所上海英界福州路中旺弄百九十五號 共和編譯局 寄售處各省大書坊 A乙992

聲明止付 本月十九日付大昌洋行薦莊票九千九百二十五號計元二千九百兩刻因大昌行倘該小行貨款未清且有陽曆七月份定貨不收猶失甚大故已書照該莊止付外再登中外各報聲明此票作廢無效所望各寶莊號切弗收用特此佈告 ⊕803

敬謝華僑合衆保險公司賠款異常迅速 小號等於本月一號被隣右失愼殃及我等幸由駐杭代理郭卿雲君向上海華僑合衆公司總經理黃少泉君一聞警信即派員調查明確於五號即將賠款如數給領可知該公司誠信無欺克昭公允賠款之迅速辦事之公正洵不虛焉除另出收據外特此登報鳴謝 杭州聯橋直街史順興永春和裁縫堂汪同啓 ZA664

失摺聲明 舊曆六月十一日因隣居失愼殃及小行門面當時遺失北坝分行瑞豐泰興蘇州仁昌裕莊往來摺一扣閏月底止存仁昌裕叙銀一千一百九十六兩六錢業已吿照該莊另補新摺為憑無論中外行號切勿收用抵押全日遺失小行存顧正隆洋一百五十元存摺一個亦已補立新摺以上二摺均作廢摺特此聲明 同里周瑞和米行啓 EA608

甯紹公司請執新股優待券者速來換股 優待券之新股東願換股者請速至公司換取股票惠摺限陰曆九月底止如不願換股及滿期未換之優待券統俟新船行駛三年後再用特此通告 啓者本公司所贈新股優待券前由股東會議決換股及留用辦法兩條但換股延約至今已為拋數今屆股東會已行選舉簽字有人凡莊 ZA662

商民購貼印花稅票者注意 浙江 安徽 山東 江西 江蘇合登廣告載第四張第十四頁

粵東水災謝賑游覽會預告 入場券不收遊資 所洋行街潮州會館 場內並不勸捐兼備茶點壽伸謝烟凡各界諸公執有及執有募捐冊諸公俾民民得受實惠是所盼禱

敝省慘遭水災前承哈同園主允借該園開售物義賑會經陽曆七月二十九日大會議決以近接粵報水災未已擬以風災情形尤慘待賑孔殷若待開售物會恐緩不濟急承洋藥公所同人贊助會諸公即夕首擔任售物銷票之數移作急賑者五萬餘元自無須再開售物會其有熱心担任售物銷票諸公是夕未到場者如蒙照此辦法尤深感盼至承各界善士仁人慷慨捐助無以為報現已在粵潮採辦景物俟秋涼擇定名園另行登報開會鳴謝 助賑敝省水災收條者幸勿遺失以便屆期入場游覽再此次水災風災為數百年未有慘劫如助賑敝省水災者請交到甯波路廣肇公所 上海廣肇公所潮州會館謹代粵省災民百拜鳴謝 ZA641

哈同花園慈善遊覽大會定期開幕 日止每日午後二時開園至十二時閉門園中現已佈置齊備除由各業慈善團担任各種商店售物助捐外特聚五采電燈陳列各地燈會奇巧 中外煙火等而滬上萃社諸君亦會設文虎以助游客之興尚新 善士淑女惠然肯來以為敝會光寵蓋亦食善無告婦孺之厚幸焉

中國救濟婦孺會開辦以來留養被拐婦孺已達三百餘人且日益增多勢難加以限制且工藝教育費經常長增高每月需款已達三千元之巨而普益習藝所領收藝徒二百名一切衣食皆由所供給每月開支亦需二千金二者皆純屬慈善團體其開支皆由捐助初無常年經費之可恃近因捐務停滯竭蹶堪虞幸荷哈同園主慨然暫以哈同花園舊票籌欵相助茲定於六月二十四日起至二十八 慈善游覽大會敬告 TA1838

購慈善游覽大會入場劵諸君乘滬甯火車准減半價 啓者哈同花園為滬上諸園之冠向不售劵茲因在該園開慈善遊覽大會收入遊資充作本會及普益習藝所經費並擬助賑務定於陰曆六月念四日開幕念八日止業經登載各報現承滬甯鐵路局熱心贊助凡乘滬甯火車來滬與會諸君若在車站購票處購慈善游覽大會入場券者一律准以單票作來回票用其對於與會來賓非常優待想蘇常甯鎮一帶不乏好善之士且與上海交通便利朝發夕至有此減半車價新各埠各界大善士從速資臨既可瀏覽名園又得助翻善舉誠屬最好之機會也特此佈告無任歡迎 中國救濟婦孺總會 普益習藝所謹啓 ZA649

裕豐德啟事 啓者敝號開設三洋涇橋前被隣失愼殃及所有嘉利保險公司之保險刻已和平了結為特登報聲明此白 裕豐德具

試前必讀 法政問答

上函：國法學問答 一冊　刑法問答 一冊　民法問答 四冊　國際公私法問答 一冊　行政法問答 一冊　經濟學問答 一冊　財政學問答 一冊

下函：商法問答 二冊　政治學問答 一冊　法院編制法問答 一冊　刑事訴訟法問答 二冊　民事訴訟法問答 三冊　國際條約問答 一冊

本書按照文官考試法編輯以學理為經以現行法及草案為緯問題切要答案簡賅圈點分明醒心豁目并將新頒法令全文分編附錄平時足備檢查試前尤宜熟覽縮成二十小冊以便舟車携帶全書兩函價洋三元二角 上海棋盤街會文堂（書局）

學校必需考試必讀 國文新範 是書特色有四（一）論文專詳吏治（二）策問綜核時政（三）草擬文牘格局一新（四）雜著體裁具備●凡古今中外之得失暨專制共和之異同皆言之了了而文筆鬯茂猶其餘事得此一編既使學校之揣摩尤為考試之利器現屆三次知事試驗及各學校秋季開課盍亟購閱是書先覩為快乎全函六冊價洋八角

學校必需考試必讀 國史概論 書分四大部曰歷代史事曰各朝史事曰歷代文化曰歷代吏政每部分目數十以年代為經事實為緯凡國史中興亡成敗之事蹟制度文物政教吏治之源流莫不窮源竟委包舉靡遺議論老當筆力縱橫洋洋大篇各具上下五千年之概尤妙在與時事處處針對洵論史之大觀也全函六冊價洋八角 上海棋盤街會文堂書局 北京 奉天 廣東 漢口分局同啓 AT1865

中國紅十字會謹謝好生之德十年紀念實塔捐 程彥臣君 [illegible] 張鍾女士 [illegible] 應利康君 [illegible] 嚴安義君 [illegible] 上海第一紗廠 [illegible] 朱敬業君 [illegible] 甘貢三君 [illegible] 氏 [illegible] 鹽局 [illegible] 徐致中君 [illegible] 宋傅卿君 [illegible] 梁伯賢君 [illegible] 曹康侯君 [illegible] 許菊甫君 [illegible] 陳慎聲君 [illegible] 馬瑞廷君 [illegible] 厦門程隱和 [illegible] 中國紅十字會總辦事處 [illegible]

川漢鐵路宜夔工程局招標廣告 本路現擬招標在宜昌建造磚房十所其下房及廚房須與正宅分開標函可寄至宜昌川漢鐵路宜夔工程局投標期限以登報之日起至陽曆八月二十九日上午十鐘截止凡願開標及說明書者各備洋十元於至本局總工程司辦事處領取可也其繳存洋十元於送回圖樣時當即交還特此廣告 TA1933

敦請陶賓南先生行道濟世 丹徒陶賓南先生學識閎深夙為社會所推重而其醫術尤為精到所治重要時症雜症無不着手回春近以丁類退居滬濱同人等敦勸先生出其餘緒以濟世已承允諾訂於每日上午十二時前在北浙江路晉壽里二弄候診午後出診門診收號金五角出診例五元路遠及早晚加倍貧病不計夏秋之交正多炎癘敢告病家毋失交臂 介紹人陳蘭薰黃叡之陳伯嚴陳景韓孫玉屛陳少揚狄楚青盧信公于瑾懷倪文卿雲海秋陳敏之同啓 ZA856

西醫張汝舟醫例 汝舟先生醫學宏博前在仁濟醫館綜理院務已將十稔每日診治數百人內外各症無不着手回春今先生因操勞過甚辭去醫院職務藉資休息但斯人不出如蒼生何鄙人再三勸駕設治病室於本藥房每日一時至五時止專看門診大號二元小號一元掛號一角出診規元五兩車資二元下午五時至八時止改定下午二時提早遲時一律可悟 急症隨請隨到劇症面議 上海四馬路中西大藥房顧松泉啓 電話八三四號 A247

江蘇省教育會通告 本會成立已十年茲經幹事會議決擇於八月二十二日（即陰曆七月初三日）下午在本會會所開成立十年紀念會凡本會會員屆時務祈惠臨共表懽忱不另函達即希 公鑒 AT1315

上海小東門內老慶雲銀樓翻造房屋遷移廣告 本樓開設上海小東門內長生橋東首大街百數十年現因市政改良奉工巡捐總局諭將原有房屋退入兵一基前面大街加闊改作馬路因此本樓暫遷本街東首福昌里口坐北朝南門面（即海防廳舊址）照常交易一俟原處房屋工竣仍行遷回擇吉開張恐未周知特此登報聲明凡蒙 賜顧者請垂察焉 ZA451

上海甲種商業學校（附屬預科本科 小學科）**招生** 本校定八月十五日二十日二十五日上午（六月念四廿九七月初五日）招收新生有志來學者至法租界打鐵浜本校投考可也○報名時隨繳證金一元○凡有中學轉學證書及高小畢業證書經本校核准得免入學試驗○開學九月三日○函索章程附郵票一分 AT1261

上海法政專門學校 商業 招考預科生廣告 本校原名民國大學現奉教育部核准改用今名並商歸進步黨辦理茲招考法律科政治經濟科商業預科各一班（一）資格 中學畢業或有同等學力者（二）報名 北四川路横浜橋北赫林里口本校呈驗文憑照片隨繳試驗費二元（三）試驗 原定一號現改八月十六號起以國文歷史地理英文數學分日試驗 TA1121

江蘇省立第二師範學校續招第二部生廣告 考期 八月十五號上午八時先 程度 中學畢業或有同等程度者 取額 約四十人由各縣知事保送 繳費 保證金十元制服費十元每學期用品費五元非本省生各須交膳宿費十二元 試驗科目 中學畢業者祇試國文非畢業者加試算術代數幾何英文歷史地理博物理化各科 校址 上海南市文廟內 校章 向本校索閱 AT1218

廣育產院附設產科醫學堂招生廣告 西人分娩均請醫生診察收生可見生產之事為何等重大我國內地風氣未開固無論矣上海女學尚稱發達獨產科一道不甚注意無怪殊為憾事專門學校志新引以為責特在本院內設一產科醫學堂完全產科之資格並將西法收生簡便穩妥之法用淺近文字速成之方法按科教授使粗通文字之人亦能領悟年半畢業有志求實學者望速報名可也 學科 分婦科兒科產科等 學齡 二十歲以上三十歲以下 學費 每半年二十元膳宿費三十元均於開學前繳足報名時繳證金五元取 一號考試隨到隨考十號開學額三十名額滿不收報名處派克路本醫院或英大馬路永和里事務所或至華士藥房本公堂重品行規則嚴來學諸君務各自愛區區之心幸垂諒焉 曹志新謹識 乙A652

澄衷中學校招生 本校定於陽曆八月三十日上午八時招考中學及初高等小學新生試驗科目為國文英文數學三種有志入學者務須來校報名投考校址在虹口塘山路幾昌公司東首 TA1831

交通部唐山鐵路學校招考新生廣告 一本校添招新生一百二十名錄取程度較優者列入預科第二年班其餘均入第一年班修業期滿考驗及格升入專科四年畢業 一資格須體質強健年齡以十七歲以上中學畢業或與有同等之學力為合格所有應考各生須中文通順英文程度須能直接聽講 一學科程度照下開各科目 中國文學 英文論說及英語 代數平面幾何 理化 一報名地址上海滬甯鐵路總局電報滬局張 至陽曆八月二十三日截止報名時應呈繳四寸相片一張報名費二元無論錄取與否均不退還并遵式填具志願書保證書各一紙 一考期上海定於陽曆八月二十四日考試場所定在英租界四川路青年會 一學費每年二十四元膳費六十五元物理藥料費六元化學藥料費六元化學賠償費五元按正九兩月於開學前預繳 一本校另有招考簡章報考各生可至報名處取閱 TA1831

中國體操學校自八月十五日起每日上午隨到隨考九月十號開學 上海新西門外本校白 AT1298

中國女子體操學校自八月二十日起每日上午隨到隨考八月三十號開學 上海西門外白雲觀前 本校白 AT1299

聚秀中西女學校招生 本校定於陽曆九月一日即陰曆七月十二日開課求學者祈速報名隨到隨考詳章函索即寄 老靶子路東三十六號

蘇州景海女學招生 本校開辦十一年正科畢業五次正科畢業後可直接升入歐美女子大學其品學兼優者即由本校聘為教員或薦至他處擔任事務本校地點雖離車站較遠然地方之幽靜教授管理之合宜歷承參觀諸君讚許每逢開課時凡來學者可先通知本校屆時當遣船或轎在車站相迎也茲略舉簡章如下 編制 中級（甲）高級（乙）初級（丙） 課程 級不同另有詳章函索即寄 納費 寄宿生每半年五十二元學琴者另加琴修十五元及練琴費五元均於入學時預繳 招考 九月四號 開學 九月七號 AT1360

林譯小說五十種出版 全書九十八冊原價三十六元特價十六元陽曆八月截止并贈書券二元

閩縣林琴南先生為當代文豪譯述歐美名家小說久為海內所傾倒惟從前所印版本大小不齊易散難聚不足以餍閱者之望本館用特彙印林譯小說五十種分訂九十八冊俾資披覽兼便携帶計原書價值卅六元現定廉價十六元如在陽曆八月內購者祇收特價十一元并贈本館紀念贈書規則乙項奉贈書券二元以答雅意郵費中國境內每部七角半如要裝箱加價一元惟須親取不代郵寄○再林譯小說自第一編至第廿一編曾印說部叢書中如已購說部叢書不願重複者可購第廿一編至第五十編（計廿九種）特價六元五角并贈書券一元二角郵費五角特此附聞 ◉商務印書館謹啓 AT1379

雲南 同記麝香滬莊廣告 本記素在漢省阿壩于川藏等處專辦原山道地麝香已歷年所遐邇聞名今以擴充銷路特于滬上開設分莊品質優良實非平常市售者可比如假包退包換且本莊開設伊始冀圖永遠信用無不格外克己如蒙 光顧恭請惠臨金隆街麗康泰記棧內看貨接洽方信言之不謬也 同記主人謹佈 629 A

范氏身後聲明 先嚴守齋府君於閏五月廿日辭世畢生經營無所餘蓄且因性耽澹泊歿後為主被虧累時詳陳家人不欲遲計親友尤念承均蒙無知不克當事受此奉命之餘何敢違背伏乞 姻親世長諸希鑒諒所有 先父生前一切代人作保等因概作無效恐多未悉特此登報奉聞 棘人 范承均 謹叩 653 A

上海華章機器造紙公司廣告 敝廠自開辦以來歷十有餘年所製各種連史有光黃表等紙無不加工製選中外馳名各埠客號素所嘉許茲為歐風日急戰雲密布輪船轉運不易敝公司向用之偏絲布及各種資料都自外洋輸運而來價值暴增則如各洋紙連日飛漲亦因此也敝公司不得不隨之而上茲自本月望日起將所製各紙重議提價即日一律實行茲登申新兩報以便周知 672 Z A

煤炭業公議漲價售現廣告 茲因歐西戰爭各煤來源頓稀各洋行紛紛增價每噸已漲起一二兩不等并須現銀出貨因此敝業實難支持於陰曆六月十八日在總公所開會集議維持大局議決本月二十日起漲價售現各埠一別 賜顧者鑒諒爲幸 南北煤炭業總公所啓 742 A

人民保障 駐大通柴寶山團長舊歲來通適值亂後地方秩序賴以維持迄已一年始終如一安此皆團長任勞任怨躬自梭巡有以致之也兩岸人民同深感戴以誌德政 大通和悅洲商民謹上 668 A

上海振華堂洋布公所謹啓 竊吾同業自辛亥光復後疊遭變擾以致金融困苦各貨銷路阻滯禍發生日來金磅驟漲驟落若不籌議維持則我業前途何堪設想業經公同議決應將各貨酌量增價保全血本以冀維持市面且近來洋商催出各貨甚緊而利息加增敝同業祗得商請各客幫將六月以前所買之貨必須於六月內出清六月份買定之貨須於七月半出清客家與吾同業彼此經營事同一體務請原宥 亮鑒 643 Z A

杭州方裕和停止交易之原因 杭州方裕和南貨號經售上品火腿向由恒順春正大正和協大昶隆昌五家腿行採辦彼此素稱交好近因該號經理陸伯笙居心叵測刁狡異常實商界之蟊賊敝行等恐擾害營業因集同行議決一律停止交易如各行有私自狥情查出議罰（將貨如數歸入公眾內提一半歸報告人之酬勞）或他號以自己名義代爲購辦者調查屬實亦一律停止交易望各寶號勿受其愚以全交誼無任感佩特此聲明 恒順春正大正和協大昶隆昌啓 584 A 甲

時評

歐洲戰事與中國內債　冷

我嘗言歐洲戰事爲我中國刷新財政之機會以外債既絕不得不求內債也苟內債之法良信用著一如外債則內債之根基立而中國上下之於財得互相信用也

夫中國上下之互不信用於財也久矣人民則存其財於外國銀行政府則唯外債之靈是乞以爲國家之銀行信用不足而本國之內債不足以濟事也今經此次戰事而人民之提款以存本國銀行者多政府亦以外債之絕望而不得不有募集內債一千六百萬之舉且勝以銀行稅司等之保障是殆中國上下互相信用於財之機也

舉世洶洶羣趨愛國舍生毀家以救國難不但今之交戰國也凡爲戰事所牽動之國無一不如此我中國之爲戰事牽動而所謂國難者財而已我中國上下苟能於此時期一心協力政府則盡其力以謀保障此人民之內債人民則盡其力以購此內債而紓國家之急是即中國人之愛國心也

命令

八月九日大總統策令 特任趙倜爲宏威將軍此令

又令 據河南護軍使趙倜電稱白狼匪股業經各軍痛剿潰散遁逃迭令責成嵩軍統領劉鎮華等報稱本月五日探悉白狼匪伏大營北二十里石莊地方當經分統張治功副目顏敬民隊官王景元等隨往掩捕立將匪首白狼擊斃並請巡按使田文烈電陳已驗明屬實各等情查白狼本係伏莽小醜專以擄掠爲事經孫文黃興等誘以僞職遣派主謀頭濟軍械並爲鼓吹煽誘因而嘯聚悍匪來至滋蔓焚劫屠殺備極慘毒當派軍隊跟蹤勦捕該匪等狡譎異常遇兵輒逃愈追愈遠鼠竄狼奔擾及陝甘邊界迭經各軍分段截堵痛加懲創匪股紛散竄回豫境匪㳺深履希圖漏網茲經趙倜等督飭軍隊嚴密布置分路搜捕已將匪首白狼擊斃該匪貫盈就戮實足大快人心軍人以衛民爲天職此次趙倜搜剿殄匪擒渠爲民除害尤堪嘉尚劉鎮華着 開復原官授爲 陸軍中將並給 勳五位張治功 授爲 陸軍少將並給予三等文虎章顏敬民王景元 著趙倜 查明現官從優請獎 以示激勸現在匪首就誅零星潰匪亟應勦除淨盡仍著田文烈趙倜 等督飭地方文武認眞辦理善後事宜 期使閭閻永安生業此令

又令 貝仁元給予四等嘉禾章此令

又令 婁熙琳給予四等嘉禾章此令

又令 周仲曾謝武燒姚文華給予五等文虎章此令

又令 本月二十日明保覲見之 金世和 俞承浩 劉春霖 蹇念恒均著 交政事堂存記此令

八月十日大總統策令 據開武將軍督理雲南軍務兼署巡按使唐繼堯電稱軍民分治國是攸關懇請開去兼署巡按使一缺另簡賢員接替等語現在軍民分治亟須分賓進行該將軍自請開去兼任巡按使署缺推賢讓能實屬深知大體 唐繼堯應准開去雲南巡按使兼任此令

又令 任命任可澄爲雲南巡按使此令

又令 徐州鎮守使署改爲徐海鎮守使此令

又令 任命張文生爲徐海鎮守使此令

十日申令 茲制定審計院分掌事務規程公布之此令

又令 茲制定平政院處務規則公布之此令

又令 茲制定肅政廳處務規則公布之此令

又令 茲制定巡按使委任道尹監督財政權限暫行條例公布之此令

專電

●北京電 在京日本報紙剿支那載稱日本巡洋艦鞍馬筑波編入加條定吉中將所率之第二艦隊向西北某地出發又巡洋艦相摸以特別任務向南方某地出發謂日本將依英提議斷然取公明之態度以發揚其帝國之威信權威今明兩日內發表 又載 美國大膽之交涉 謂將 以開放滿洲保全中國領土保護美國人故以優勢之艦隊出發於東洋 殆係 依德所請以牽制對於英日同盟日本之行動 又據 順天時報 則載 據聞駐津美國軍隊一部爲幫助德軍起見 日前 已開往青島京奉路之德兵守備區域由美兵瓜代調查美艦至去年五月止共計噸數八五四五二零某路局英員報告滿洲美領事 已令 在滿美僑限十二時內離開余遍詢 尚未 得眞相所傳青島已開戰說不確

歐洲戰電

▲其一（英文特約路透電）

●倫敦電 星期夜德兵奮力攻擊里愛巨之塞蘭砲台 但被 比兵擊退 估計 德兵之死 於是役者 八百人（十一日）

●倫敦電 倫敦官報局 稱有 德兵三軍團 仍在 里愛巨對面地方唐格雷思有德馬兵兩隊 餘兵則在 愛司列河一帶開掘戰壕羅克才姆堡之德兵 已抵 比國邊界 聞 德國斥候隊 刻到 比國羅克才姆堡省北方之瑪治及拉末省之基定列 又羅 克才姆堡省南方之亞龍 德兵 力攻 墨爾化斯法軍因兵力較弱從容退至堅固之地位阻止德兵 之進攻 愛爾色斯之上部 仍爲 法人所有（十一日）

●倫敦電 德軍 現在 里愛巨西希斯培伊境內 依序 偵探德軍步隊 尾隨 馬隊 現馳趨 拉末 且有 飛機翱翔其上其馬隊 曾在 特爾芒特 附近 小戰 德人七千名攜砲 佔據 蘭丹火車站 該地 距里愛巨西二十四英里爲鐵路重要中心點德軍之舉動 顯爲 預備大戰（十一日）

●倫敦電 比軍已克復蘭丹（十二日）

●北京電 路透電社 得政界 消息 法軍激戰之後佔據 由 狄愛過伏斯巨斯羣山之山隘 已入 亞爾薩斯勞蘭之瑪爾蔻一區（十二日）

●倫敦電 奧兵從克萊柯向波蘭之基爾斯進發俄兵 現由 洛佛洛出發向東加里西亞省蘭堡而進（十一日）

●哈爾濱電 據 聖彼得堡電社宣稱 奧軍現聚集巴那洛 一帶 在 沙斯洛維斯基附近渡過 維斯都拉 江德軍支隊曾佔據 維斯都洛 江上之維那斯拉夫斯基鎮 皮萊斯區 克 附近星期五六兩日接續大戰俄軍曾擊敗奧軍奧軍退至 拉特維洛夫 繼復退走縱火焚燒 白洛堤 該地 旋爲 俄軍攻克 將火 救熄奧國傷 兵 俘四 解至皮萊斯區 克者 爲數甚衆 聞 奧人不願從戰降者頗多 奧軍 現雖 退走而奧俄邊界 日來 無重大戰事 聖彼得堡電社 宣布 維爾那之電音 謂有 德國俘四六軍 經過該城（十二日）

●倫敦電 據 聖彼得堡官中宣稱俄軍 屢次 小戰獲勝奧軍 現棄 蘭堡附近加里西亞邊界之拉特齊維洛夫（十二日）

●倫敦電 英倫全國 十分 鎮靜政府 所定 最高之物價 頗爲 無須出此 蓋目下 物價低於最高之率 雞與 尋常無異魚果極廉募兵進行 極爲 順手英皇英后 曾至 亞爾特畜特受軍隊之歡賀（十一日）

●倫敦電 據 官中宣稱 星期一日十二小時內 投効英國陸軍者四萬七千人 吉青納 貴族 對於 義勇隊 之纔踴應者若是之踴躍 使 吉青納 貴族 對於 組織新軍 之體制 可以決定 某商船 駛抵 南斐洲 開浦唐 謂 德人已棄西斐德屬 斯華柯 浦門特及羅特里茲白區二地（十一日）

●張家口電 昨日 大潮高過橋梁溺斃 者約 二十八人且損商店多家 外人 所定 栗子羊皮等貨 均已 註銷市面頗受影響（十二日）

▲其二（英文字林報電）

●倫敦電 據 官中宣稱奧軍 現由克拉 柯向 俄國基爾斯進發俄軍 則由 洛佛洛沿斯托爾河流域向奧國蘭姆堡進發 按 克拉柯在奧波邊界距華沙 尚一百五十 八英里之處基爾斯 在克拉柯 對面波蘭境內蘭姆堡在奧國 茄里夏省 洛佛洛 在其 東北逼近邊界（十二日）

●倫敦電 據 政界消息 現信 德國巡洋艦 戈班號及白萊斯洛號 皆匿達達納爾海峽 將按 萬國公法處置之（十二日）

●倫敦電 倫敦 接由柯洛業間接之 路傳來電音 謂據 德國某報 宣稱 羅馬尼亞決議協助三國聯盟 豫料 即將 攻入塞國（十二日）

●倫敦電 據 官中宣稱法奧已斷絕邦交 因 奧兵 開往 德邊俾德邊之軍 得以 攻法 法政府 目此爲 [illegible]法舉動 之故（十一日）

●倫敦電 據 巴黎電稱德軍 現向 亞爾薩斯進發法兵已阻於其前 法軍 現仍 控制亞爾薩斯上部（十一日）

▲其三（法文彙報電）

●巴黎電 里愛巨 各處 礮臺 保守 如故礮臺要隘 之處 完全無傷 近日 建造 溝壘 業已 竣工 非常 堅固（九日）

●巴黎電 德國攻比軍隊 缺 乏糧食 此項消息探係確實（九日）

●西貢電 本埠 德國司批達雜貨公司 及 德人設立之俱樂部 均被 流氓轟毀官府彈壓無效 所有 德人 均已 被逐出境 不許 留寓於安南境內（十一日）

▲其四（德文報電）

●北京電 據 東京 傳來消息 德 人於歐

華慶洋貨公司 翻造房屋 遷移在即 所存貨物特別減價
本公司開設棋盤街商務印書館隔壁已歷有年自向外洋各國最時式洋貨電光花紗 [illegible]

豐泰祥 翻造 前清貨大 定織綢緞 減價出售
開設棋盤街四十餘年向與 [illegible]

蘇州世醫 張慎甫瘋科來申 每月六期逢舊曆一六日下午三點鐘開診八點鐘止在申英界老垃圾橋南板木號隔壁三百八十四號內 掛號處設

愛國同胞注意 峽石振興廠中國首創第一家眞雙山老牌線襪 [illegible]

應時線襪已到 顧客特別減價 [illegible]

洗面鏡 名副其實 [illegible]

賂鐵迅速 敝者上月二十四號 [illegible] 生洋行保險一萬二千兩又在長利洋行保險四千五百兩此次回祿後即由該兩行將原保銀兩如數照賠足見該兩行信實可靠特此登報鳴謝 和昌盛啟 Z654

萬金不換 化痔仙丹 [illegible]

洋房減價出租 法租界寶昌路打鐵浜十五號大小房間十八間廚房曬臺洗浴間電燈電鈴自來水俱全每月計租金洋七十元如合意者請至 棋盤街新學會社書坊接洽可也 1092 Z

洲戰爭得美國無形之贊助（十二日）

●北京電 此間可靠之意人各界皆信意國將嚴守中立至戰爭結局而後已且毅然直言意國決不致加入三國協約德國以愛的美敦書致與意國消息全無根據（十二日）

●北京電 據英文北京日報載稱駐京法使康蒂君否認曾向中政府抗議青島德員以華工建築備戰工程之說（十二日）

●北京電 駐京俄使克羅班斯基君本月杪可由聖彼德堡回任（十二日）

●青島電 此間現悉天津英人略傳青島有日人三名被捕指爲間諜青島日領事署因致電天津日領事署更正此說其文如下天津英人謠傳日人三名充當間諜被捕正法一節絕對子虛青島日人現均安靜無恙云云（十二日）

要聞一

◎歐洲戰地分區記

字林報云歐洲目下用兵之地不下五處今以近日軍報分類彙錄於下以醒閱者之目所紀月日乃發電之月日也

▲比國軍報

八月三日 德國第六軍團在愛克斯拉查培爾附近進至比邊穆萊斯萊及歐班之間

八月五日 德國第十軍團之一部分或全體於愛斯丹渡末斯江第七軍團佔凡爾維爾斯之某地維斯鎮聞已起火居民逃至買愛斯特里區德軍入荷蘭林堡

八月六日 德軍二次進攻里愛巨復敗退德國騎槍隊覆沒

八月七日 德軍請休戰

八月八日 德國騎隊在里愛巨之北渡末斯江敗退

▲亞爾薩斯及勞倫軍報

八月二日 德軍由勞倫入法境西萊

八月五日 德國第二軍由亞爾藤斯入法境芒培利亞

八月七日 法軍入德國勞倫佔據圖西東北之[illegible]克鎮及穆臺維克鎮

八月八日 法軍抵距墨爾化斯西南十英里之亞爾冠克鎮

八月九日 法軍下墨爾化斯德軍退至納夫白里薩區

八月十二日 法軍下哥爾瑪爾

▲俄德邊界軍報

八月一日 俄德邊界斥候隊遇於德邊一方面三百碼內之洵洛斯慶

八月二日 俄國斥候隊在邊界攻擊沛洛斯慶至萊斯咸鐵路受擊里特附近之華斯河橋梁並攻擊岡瑙之米洛斯拉夫鎮均爲德兵擊退

八月三日 德軍入波蘭佔據克成斯土曲伐及班提萊並沛里慈三鎮

八月五日 德俄兩軍在皮亞拉及巴爾齊曼中間邊界相遇聞德軍退走焚燬村落佔地極廣

八月七日 德國馬隊攻擊俄邊基巴蒂俄軍死亡甚衆

▲奧塞邊界軍報

七月二十九日 塞軍毀山姆林及貝爾格萊特間之橋梁

七月三十日 奧軍圖渡塞扶河及台呂勃河爲塞軍擊退

八月二日 兩軍大戰特林塞軍圖渡河

▲巴爾幹軍報

八月九日 土軍在堤特亞而區附近屯集布國境內

◎歐戰與商輪之關係

大陸報云上海昨日傳聞日本軍隊有四萬五千人已在某口岸登船預備開戰云現在各郵船公司對於定期行駛章程均有不願履行之意故各郵船因此躊躇不行留泊港內者不可勝計昨某郵船公司接到香港來電囑凡輪船開駛北方者暫停勿行倫敦亦有電致某船主請其暫緩展輪海面危險之情狀於此可見一斑日本郵船株式各船傳聞業已裝配鎗砲惟據該株式駐滬分社云此說毫無根據且稱各郵船現時無論如何仍當按期行駛惟上海一埠無論輸入輸出均大減色現在貨由日船輪運者保險行家大半咸要另索兵險保費一二釐不等就現時情形而論此項需索日內行將變爲普通成例似可預卜也海參威俄人近出一示云凡輪船欲進該港者均須先赴亞斯哥島（約離該港砲台八英里）以備檢查其在黑龍江灣之烏蘇里一帶除俄國電汽船及拖船外一概不許航駛聞德國利克美士公司郵船在俄人掌握之中者計有三艘云日本郵船株式昨接香港總督署來電云凡德奧兩國人民奉令乘輪赴歐効力戰場者一概不得載運即搭赴香港亦不可允否則作爲破壞中立論其已經附搭者船到香港時即須飭其離船據該株式經理云此電係指歐洲而言惟赴美國無論何人仍可自由乘搭第恐經過英國屬地之時該株式郵船不能相留也聞該株式社得電之後業已照辦惟德奧人乘往美國者仍不拒絕

◎歐戰與金銀市價

大陸報云英倫市面據最近消息尚無十分變動且有堅持到底之望惟本埠得此消息之後一時尚未見有何種利益倫敦現銀售價上星期六二十七辨士（每兩之價）及至星期一躍至二十七辨士零四分之三查其原因蓋英國政府現時不欲多鑄金幣擬以銀幣疏通市面故近日政府各處搜羅收買銀塊聞環球各商埠輸運銀條均已停止即就美國而言恐亦不能供給多多也傳聞倫敦現銀最近統計不過六十萬鎊約華銀六百萬元此次銀價突然抬高頗不利於本埠金業之投機者前以先令驟張購買過多今日損失自不必言聞各金舖暫時收盤藉觀動靜者不止一家上星期五標金市價陡躍至四百三十五兩爲從來罕觀之市面故販金者均紛紛將金售與金舖金舖理應照市交易自難拒絕旋即公議後此金價暫不掛牌並定星期一實行昨又云公議停止交易然標金之價降至四百零一兩矣金價驟高之原因外間傳說紛紜不一惟上星期四德國某行購買二百八十餘之後即有謠傳該行尚須收買多多者大約金價受此影響爲最大云據路透消息星期一日英國銀行收存現金統計有二百七十萬鎊之多此足以見該銀行抬高利率之效果也

雜評一

◎歐洲與東亞 （無名）

歐洲戰事今日消息初無大異而由歐戰而生波瀾之東亞則又有波瀾之新生者據北京專電所傳之日本報消息則東亞苟有戰事中立之美國將有不能坐視之勢日人恐美之懷疑故抑遏之勢各有所掎角也是爲波瀾外之新波瀾

兜安氏秘製保腎丸

背腰風淋水筋骨皆之所
痛酸濕濁腫疼痛腎力致

內腎虛弱爲害及於全身若不醫治勢必釀成不治之症兜安氏研究有素秘製保腎丸專治腎虛經驗已久信服衆多凡腎虛所致各症無不藥到病除好在是丸功專內腎膀胱不礙脾胃性既和平味復甘香治補兼行洵腎弱之良劑欲起沉疴而享高壽者曷請試之始信我藥之奇效也

各埠大藥房均有出售每瓶洋一元二角每打洋十二元

上海北京路B字十五號兜安氏西藥公司啓

元芳洋行 (每禮拜四)
不限價(拍)賣足頭

寶和洋行
本機公堂議
禮拜四拍賣
電氣燈店

禮拜四拍賣
棧底貨
壳件洋行
始創自同治九年 即英一千八百七十年

樓外樓
特煩名家開唱
換空箱

禮拜四拍賣
水漬貨
壳件洋行
始創自同治九年 即英一千八百七十年

廿二日午後三點半鐘 輪船遭火 四百件 一百件 八十二 四件 五件 一百餘件 三點 五分鐘

禮拜五拍賣
上等銅床木器
魯意師摩洋行
始創自同治十三年 即英一千八百七十四年

廳書樓間客 嵌書樓紅木雕 銅床全副柚木房間 紗窗帘

瑞和洋行禮拜五拍賣

針科
尤松泉門人 張希孟女士

禮拜五拍賣
上等英國皮箱
魯意師摩洋行
始創自同治十三年 即英一千八百七十四年

皮箱 皮布箱 鐘馬車 英國篷

寶和洋行
禮拜六拍賣
舊木器

寶和洋行
禮拜六拍賣
牛肉莊生財

寶和洋行
禮拜六拍賣
稍漬衣服箱頭

禮拜一拍賣
魯意師摩洋行
始創自同治十三年 即英一千八百七十四年

禮拜六拍賣
義記洋行

房屋招租
壳件洋行
始創自同治九年 即英一千八百七十年

京都天德堂
包醫

遺失合同

存濟局(濟)濁聖藥
海上名醫●窮推第一
治白濁血淋木刺痛管三日
頓變容貌

三井洋行

新出洗綢粉

惠羅
南京路十三號
在東方運銷靴鞋最大之公司
惠羅公司白

醫生 化學家 各醫院 注意

二十磅牛潔砂保蛋今路洋貴請辦一
二十專各砂存黃由十行客可移六
驟供物酸肉蛋上二獨如玉也八
...本號電話

警告示
警船告示
警船告示

山西保晉礦務公司緩期付息廣告

新開張舊貨號

上海電報局廣告

欲抵押房產地皮者注意
一百萬兩之多

認辦閘北工巡捐局船捐事務唐子康啟事

京都鐵板數推命

招請買辦

通告煤業行號知悉

羅載灝廣告

浦口輭興營業公司招人承租茶酒館及浴堂房屋啟

(彭壽堂聲明假冒)
真一分時止血
止痛玉樹神油

盤店聲明

道州新地圖
附轄縣表

第一聖藥

聲明遺失道契

達商英法大律師
法律事務所
本事務所主任 達商 前西貢大審院注官
助任 德理榮 巴黎大學法學博士
前巴黎控訴裁判所大律師
承辦上海各國裁判所訴訟事件

明強醫院
乾記弄十二號
例時刻

附設戒烟所
上海英租界天津路
長李復生醫察

彭壽堂藥房始創最靈驗
治白濁一粒丹

老太古公司
家定保險公司

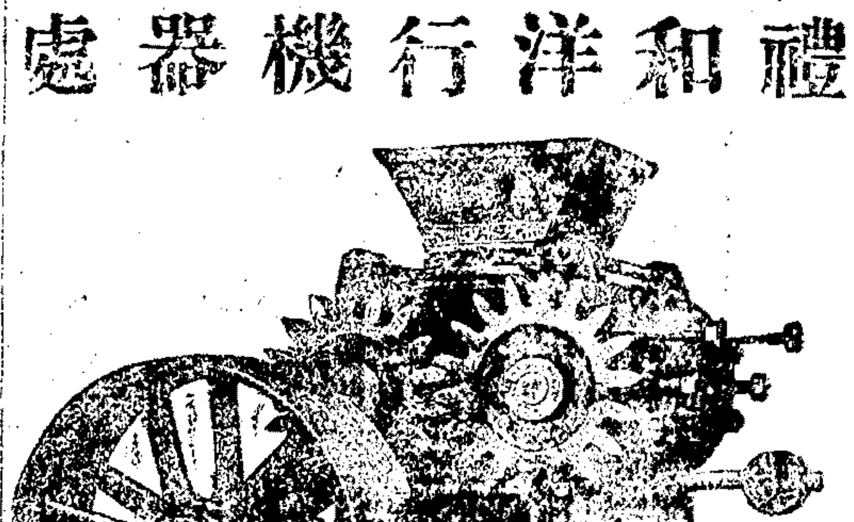
真入崎
獲利之捷徑
做麵機器
文明之利器

立興洋行紅龍牌水門汀廣告

濟局鳴鶴
治小便腫痛濁五淋之聖藥

京都致和堂
戒烟茶葉香片

上海禮和洋行機器處



萬國儲蓄會

請諸君速得二千元之利益

萬國儲蓄會啟

新增簡便儲蓄章程
頭標一百五十元

萬國儲蓄會又啟

聲明

收買股票

申報第二張

中華民國三年 西曆一千九百十四年 八月十三號星期四 舊曆甲寅 六月廿二日 共四張

龍馬精神

購者認明崔氏香廬馭雲氏發行所方是的真◯批發格外克己如無消路包可退還◯附送奇藥包治陽痿神妙竟與此來不同

上海盆湯弄絲業會館後寧波路口五開間門面崔氏瓣香廬馭雲氏所啓◉天津北門獅子胡同忠武後內

上海務商中學招考插班生

本校前次招考曾經試驗各生及由他校中途插班者須於陽曆八月二十六號以前來校報名投考校址新北門外天豐里新民坊

民國女子工藝學校招生

繡科 美術科 特設中學科 附屬小學

（資格）美術科中學科均高小學業及程度相當者 繡科初小科略識字者 八仙橋小菜場西側自運路東潤昌里舊址招考

中西女塾招生廣告

本塾及附屬小學招收新生凡七歲以上者皆可報名候考有志向學者請向本塾取閱章程開學期定於陽曆九月三號 漢口路二十一號本塾啟

專治小腸氣立刻見功

原局回件無誤遠方托友最妥●立止牙痛斷根藥每瓶四角●不論風火痛虫痛濕痛及吸烟人牙等痛一搽即止且能斷根

上海廣昌號戒煙丸發客

本號向在虹口廣東街東華里今因翻造房屋遷在外虹口東貴方於陰曆三月初一起每罐一百粒價錢六百文烟癮一錢丸吞五粒遠埠函購原班回件批發照售八折

中華銀行廣告

本銀行開設北市福州路第十三號交易經營商業儲蓄 商業往來匯兌各款 儲蓄櫃

丁福保介紹李振軒醫生

留學日本顯微鏡院黴菌梅毒科李醫生回滬

上海英界新閘路巡捕房旁邊元昌里一弄李振軒醫生掛號處啓

西醫黃冠英博士

恭頌牙科博士徐景明先生

上海四川路四十號 漱口 擦牙

南京華洋旅館

新開價廉 屋宇寬敞鋪設精良夏用電扇冬用煖管飲食潔淨與衆不同房金自五角起一元止衆售中西大菜開設督府西街大行宮

立愈遺精金剛百鍊丸

家藏經驗奇方 咸稱天下無雙 遠埠函購 郵政局妥 患有遺精 幸弗錯過 服不效驗 包可退還

萬國九洲第一靈驗耳聾聖品

京都天寶齋◎謹告同胞◎耳聾痼疾◎我有神劑◎服此立聽◎奇驗神藥包可斷根◎鋪設上海二馬路西鼎新里石庫門便是

脫離花柳毒害同醫

天心道德 精求醫藥 當世名醫 本醫生濟世心切 再造之功 價值巨公紳富 貧乏人東 同胞中日月 秘實 醫案盈千累萬 極靈極驗 極妥極美之金丹 文明世界 主義同胞

力缺乏之病家 察毒病之輕重 定藥資之多寡 的確保人 醫痊 醫金

勿恃苦海耳不知自愛 父母之遺體 自玩 為害胡底 赤白二濁 血淋沙淋石淋虛淋勞淋

部位 橫痃魚口 小便下疳 爛瀉疳 脈疳 內陷疳

毒根分別 治法不同 斬宗絕嗣 血液久枯 喪命

病人悲也 當喚醒迷途 介紹指引 脫離苦海之功德 治法疎忽 惟天 函請 到埠

以憑信用 本人更妥 男婦養病八所 房飯金 招待人 病人 搜盡骨髓 各種金丹

告白 極品十寶丹 一百十二元 花柳五寶丹 二十二元 丹 掃毒丹 毒根

不發久服 血毒全除 身體強健 完美之妙品 珠黃 珠珀 白濁丸

珠黃止濁丸 橫痃魚口內消 剋日全消 全備 細登

良濟藥局主人鳴岐氏謹識 局設二馬路競舞臺對面新旅社隔壁便是

仙品馬寶治癡如神

京都天寶齋●真正西藏馬寶專治文武痴癲癡迷心竅●試驗萬人●靈效如神●上海二馬路西鼎新里便是遠埠函購原班回件

春江酒樓開業披露

本樓主人為應社會之要求 四馬路西首

普明眼科醫院例

雪垢丹為戒煙藥

戒烟雪垢丹係南洋爪哇疾毒社諸名醫所發明

上海老垃圾橋南首洪德里內 爪哇夏莉公司 青島

格祥當原在裕隆提莊出售

治好咳嗽痰多念三人

立愈肝胃氣痛將軍丹

此丹並治九種心胃氣痛服則立愈●如吃過別藥不愈者請來一試方知貨實●不效還洋●以昭信實

黃岳淵奉諭聲明

華泰和記藥房遷移廣告

華泰和記藥房啓

京都天寶齋人參鹿茸靈芝野朮海狗腎扶陽種子衍慶丸

天下馳名●種子仙丹●靈驗無敵●鋪在上海二馬路中市西鼎新里內交易●若服他家藥不靈請來一試

要聞二

◉北京官商對於戰事影響之維持

自歐洲開戰以來一般無知愚民目覩各國西人紛紛啓行回國又見各報紙登載歐洲戰事聞之未能了然於是未免有造作謠言如茶坊酒肆信口開河下流社會易於鼓惑茲內務部特出曉諭步軍統領衙門順天府京師警察廳又公出曉諭商務總會亦出有勸告各商淺說皆用白話文體務期人人易曉爲彙錄於下

▲內務部解釋中立 內務部爲明白曉諭事照得西洋歐洲各大邦均同我國家一向和好邦交極厚的近來因奧國同塞國開戰的緣故西洋各大國如英德法俄比等國都加入交戰團內且都是我中華民國的友邦不幸此次動了戰爭不能維持和平我國甚爲惋惜的現在我國已決定恪守局外中立兩方面均不去偏向這就是對待友邦的道理甚麼叫做局外中立呢各國的通例交戰國的兵隊不能駐在中立國地界上打仗或走過交戰國的兵船不能駛在中立國海面上開戰或渡過交戰國也不能設在中立國中招練兵馬可是中立國的人民也不能私到交戰國去當兵並不得接濟交戰國的槍械糧餉也不得代造船艦供給欵項這是局外中立的普通規矩現在我政府已將局外中立的條規宣布了我們國民自然應該知道的而且應該遵守的可是各國雖然打仗同我國的交情毫無損傷我國對代各國的人民應一律的保護敬重方不愧中立國的文明樣子不論各國的使館各國的教堂各國的商民財產統有完全保護的責任我國人民可不要誤會了倘若有等不肖匪徒膽敢瞎造謠言生事惹禍一定要叫地方官嚴拏重辦的我們國民各自安分謀生不要驚怕疑惑這是本部解釋中立的意思凡我國民都應當體會恪守的此示

▲三衙門公出諭帖 步軍統領衙門順天府京師警察廳爲出示曉諭事現在歐洲雖有戰爭雖著中國可遠得狠呢與中國的市面都沒有關係就是各國在中國的商務也是照常與平時一樣絲毫沒有變動況且中國已經大總統命令宣布中立商務總會他是商界的代表恐怕你們不明白這個意思聽了謠言自己搗亂所以昨天發了傳單告訴你們你們想也都見著了自然應當照常好好的做買賣各銀行的鈔票向來大家通用在市面上最很靠得住的自然應當照常兌換不想近來有種舖子信了謠言遇著票子變着詞兒各種挑剔不肯通用還不是自己找著搗亂嗎前天本廳還出了告示勸戒你們不用去聽那些謠言照舊你們還照樣辦法要是故意的還就是有心攪擾市面是想著要受懲罰要是無意的難道本廳的告示商務總會的傳單是不如那謠言可信的嗎這也就太不明白太胡塗了爲此本府本衙門本廳再用白話告示曉諭你們不要再信謠言總要照常通用各種鈔票可好好的做買賣如果再有挑剔的不肯用的或是藉此要多白加貼水的本府本衙門本廳派有密查的人要是查著了可是就要重重懲罰你們決不能稍爲寬恕的你們或是大舖子或是小舖子都是好好的商人爲甚麼放著好好的買賣不做要聽那些謠言找一個不體面呢切切特示

▲總商會淺說勸告 商務總會勸告各商安心營業淺說云近來歐洲奧國與塞國開戰引動了德法俄比漸漸英國也都動起兵來自從這個消息傳到中國凡是關心時局的人大概都說說此事雖是歐洲諸國的不幸恐怕我們遠在亞洲的中國也不免要受影響要說所受的影響也不只一端其中最要緊的莫如商務歐洲既然開戰向來中外商人所辦的出口進口各種貨物必然因此減少商務既然停滯銀錢的周轉自然不如從前的活動了按說這個話固然也有道理但是一國之內原不是專靠着國外通商在商務的現在各國開戰我們對外的生意固然不免變動然而全靠着我們國內自己的財力維持我們國內自己的市面仍是有餘的況且現在文明國的戰爭兵精器利不久便要了結再說歐洲戰事我們中國並不干預現在我們政府已經按照萬國公法宣布局外中立在我們經營商業的儘可放心照常作自己的生意這並不是本會拿這空空洞洞的話來安慰大家因爲我們國內的財政自從革命以後直到如今方纔漸漸的恢復到原來的地步各項商務因此亦纔漸漸的有了轉機當這個時候我們商業中人所求的就是市面平靜經濟上不起恐慌方能謀營業的發達但是這個機關還是在我們商人身上我們自己要能安心營業照常作事這市面上斷不會擾亂的諸君要說國外的營業停滯將來銀錢的周轉恐怕要受牽扯據本會看來只怕是但知其一不知其二這甚麼緣故呢諸君須知我們商業上所靠着周轉的就是銀錢這銀錢周轉的機關就是銀行比如各國銀行未能照常周轉我們中國國家的銀行仍舊照常周轉現在我們中國最有力量最有信用的銀行如有中國銀行交通銀行兩家這兩家所以有力量有信用的緣故因爲都是遵奉大總統制定的則例設立的有國家的法律保護差不多都算是國家的銀行所以這兩年以來市面上靠着這兩家銀行活動維持我們所受的益處實在不少即如從前亂時我們市面所見的都是外國鈔票那時我們暗中就算是靠着外國的銀行作生意現在市面所見的多是我們兩行的鈔票就此看來我們這生意周轉的銀錢直接間接大概都是靠着中國交通兩行的了我們既然有了這個可靠的國家銀行但使我國內沒有意外的變故我們商業就可以始終靠着他兩家周轉況且現在歐洲的戰事本與我們國內的治安毫無關係此時我們同業應當向兩家銀行商議同心協力的鎮定市面日本兩銀行因爲國外的金融變動恐怕商民周轉不靈已經在天津造幣總廠添鑄大宗銀幣流通市面這件事諒大家也都曉得的銀行既有這樣的準備我們大家更當安心營業拿着信賴國家的心去信賴政府拿着信賴政府的心去信賴兩家銀行我們同業必可受莫大的利益至於我們向來交往的銀錢行號與我們同業本是休戚相關的更當彼此互相維持千萬不可自相驚擾無故的提存兌現鬧成辛亥年的樣子市面牽動金融恐慌結果下來還是我們商人受了實禍至今元氣未復豈不是天下本無事庸人自擾之嗎本總會既是商業的總機關對於我們同業的利害最爲關切去年江甯南京之變曾將維持金融鎮靜市面的道理向同業布告一次幸蒙大家甚以所言爲是商業上並未受亂事的影響足見諸君都是深明利害的本會此次所言仍是這個意思請諸君就自己的利害通前扯後想想就知道本會所說的話實在是切己的關係並非安慰的空言我們同業千萬照常鎮靜免生紛擾這就是本會所最盼望的了

◉歐戰聲中之北京金融談

▲公債局之總理 政府以歐洲戰局既開外債既不可恃爲救濟目前財政擬專辦內國公債公債局之組織章程業由財政部擬定呈請總統核准聞此公債局之設不專爲民國三年內國公債一千六百萬元之發行此後之續辦公債均由該局辦理則該局之設立一似爲永久之機關故政府對於總局總理之推選極爲注意以此後公債辦理成績之良否均視該總理學量之如何在政府目下最認爲適任者爲梁士詒張鎮芳兩人因此公債局之籌設及計畫多出自梁故也並聞梁若就該局總理則所遺之稅務處督辦將以張鎮芳充任云

▲陳錦濤之報告 歐洲戰爭開始前駐倫敦財政專員陳錦濤電呈政府以歐洲此次戰爭之結果凡國際財政之收支概行停止而各銀行各資本家均一律消滅其投資之心所有計畫均歸泡影關於此後中國財政善後策請准予回國面陳云云聞政府昨日(八日)已覆電陳財政專員留歐洲靡在戰爭所有關於財政及經濟事項尙須隨時調查報告以資參考該員應無庸回國對於財政善後有所條陳仍行函呈爲要

▲特別會之將開 歐洲風雲日見緊急中國眼前受最大之影響者即財政問題是也除發行內國公債補充中央行政經費其尙有不在行政經費範圍之內者不得不預爲籌計總統昨晚(八日)有電令兩道一令財政次長張岱杉迅速由滬回京一令前財政總長周緝之迅電北上聞俟張周兩君到京後即召集特別財政會議討論今後財政上之維持問題

▲兩銀行之狀況 交通中國兩銀行爲維持市面計除一面供給政府用欵外一面並電知各省分行速解現欵來京以備應用聞濟南中國分銀行現已運到現洋四十萬元現銀三十萬兩開封交通分銀行刻已運來現銀二十萬兩均由北京兩總行收納矣日前兩銀行會向天津造幣廠訂鑄北洋銀元五百萬元今又續訂四百萬元足供市面需用近聞交通銀行經理楊德森因事赴津周總長特令楊氏與造幣總廠吳監督籌商一切現總廠日夜開工每日鑄洋加增至二十八萬又特備北洋模於七號津浦車送交甯廠開鑄每日可出十八萬元兩廠每日計鑄洋四十六萬元逐日運京分交兩行又自中國交通兩銀行宣佈代爲收兌外國銀行票券後各外國銀行甚爲滿意已由滙豐銀行代表各外國銀行向兩行道達感謝之意

▲各使館之經費 歐洲各國開戰以來歐亞匯兌停滯駐京各使署中如屆經費用完時將從何通融此外外人之在各處以個人資格調查中國情形者恐亦有困難之地位茲聞各國公使對於此事已協議妥善各由其關係國暫時借用俟戰局平定再行歸還

◉英文京報論中國中立之難點

我國此次宣佈中立外報頗批評及之茲節錄以供參考

英文北京日報略謂歐洲各國交戰其中不免有交戰之國侵入中國領土假此以若敵人者中國由日俄戰爭之經驗當深悉中立之難此次戰爭雖可以供人使害中立之機會較少然青島實爲可注目之問題論中國之能力頗似歐洲之弱國不能自全其中立之義務今既以宣言中立爲正義之要求則其如何維持之法不能不詳審討究如中國自問對於各國侵害其中立之舉動不能積極的有以制止之則莫如於其事後向於各國要求相當之賠償而於事前則無須嚴加干涉也

且吾人於茲所認爲有可研究者即爲中國中立究竟現在已否爲人侵害之問題如以日內所傳青島軍隊使用中國苦力之事觀爲確實則中國似已不能無所干涉然爲之解者或以此等苦力居於青島非屬於中國主權之範圍此則係於人民自由之權利未曾重視者也至於今日此問題或無暇詳爲討究然願中國於事後要求賠償之時猶能記憶之

又據英文京報所論頗贊美中國宣告中立之正當及中立條規之詳密然其中所視爲可成疑問者以爲關於庚子和約中所載之各國使館護衛兵及天津山海關間守備兵之一層據中立條規所規定此等軍隊不許加入此次戰爭而他處所駐在之各國軍隊似亦適用此約惟此中似有一法理問題存焉緣庚子和約實以各國使館區域及北京山海關沿線視爲各國共同防守之範圍英法俄德等國固皆參列於此約者若此次戰爭使各國共同聯合之團體竟至解散則各國共同協約上之義務仍然存在與否實爲問題如其竟不存在則其不適用之期限惟限於戰爭之期限內與否亦爲問題也

次之所視爲可疑者則爲外國主權所在之領域如青島即其例也英德交鬨英國之不能無意於青島此固吾人意料所及者若英德爲爭青島而至於海戰則中國領海求其不爲所侵犯其事至難而中立條規固明明有交戰國不得於中國領土交戰之規定也然則欲使其規定發生效力中國將以何法御之乎

凡此數層皆於中立條規中所視爲可供研究者願吾國政府及人民其三思之

◉大戰聲中之哈爾濱

遠東報云自歐洲戰事發生後本埠物價日形飛漲商民大受影響到鐵路公司日內將發表官定物價如麪粉油肉食品等皆不准任意抬價昨日哈埠出口商家俄商海參威商界將開往德國各埠之貨船暫且留住俄中東鐵路公司總辦霍中將本請假四個月回國休息今因歐洲風雲不靖特銷假回哈又聞歐洲風雲大起後哈埠已受影響所有俄第一借款銀行存款之戶自德國向俄宣布開戰後紛紛至行索款該行幾爲取空幸中東鐵路公司以該行素稱殷實且於哈埠之商務有絕大關係故請俄度支部允許暫將鐵路之欵存於該行五十萬盧布藉以維持其營業故該行不致有恐慌也

吉長日報云哈爾濱快信云此兩三日內俄人每聚集至英日各領署歡呼萬歲或至教堂求神駐哈德領事初四日照會濱江道尹稱本署暫行停止辦公所有中德交涉案件應請向駐奉總領事直接辦理當於本晚五時起身回國(按德領事聞赴青島道署外交科長徐時震赴車站送行如應又載初四日俄報云所有駐哈德商有被俄兵團困者又謂青島俄船亦被德人捕留青島業已宣布軍港戒嚴令中東鐵路公司總辦霍中將因商議預算在俄京現已奉命折回業已首途不日將到哈埠哈埠道勝銀行及借款公司已停止匯兌華商紛紛提現皆已如數照付又一函云駐哈俄司令於本月初三日接到俄京電諭令鐵路租界內之德人一律出境該司令官接電後當函知駐哈德領事限於四十八點鐘內離哈德商等限於一星期內離哈德領事遂於初四日午後乘南路郵站前赴京德商等亦紛紛南下德人南下時有德商數名被捕探其被捕原因係該商等改服軍服在街市遊行俄人疑爲奸細故捕拏拘禁也德人由哈南下者皆赴青島編爲預備軍每人於起身以前由該國領事發給路費俄洋二十元其在德領事離哈以後起行者路費則由自備

◉青島戒嚴後之狀況

山東日報云青島自戒嚴後謠傳紛紛其說不一有謂德俄巡洋艦已在黃海以砲火相見者有謂英法東洋艦有封鎖膠州灣之議者究之皆未得眞相茲據本報詳細調查該島自戒嚴後在旅居之僑民及華人視之以爲事起倉猝疑有非常之變故前數日情形極爲忙碌又加以膠濟路連日間停賣三等車票之故下流社會遂愈形恐慌而不知當道早已佈置完備市面仍照常交易膠濟路之通行車亦恢復原狀並聞德人因欲保護膠濟路之治安故特與警察廳長安靜山君磋商擬請沿路警士禁止謠言嚴加防守並添設沿路電話電報等件務使消息靈通不致發生意外之虞現聞安君於日昨赴膠濟車東行巡視情形業於日昨返省垣商定中立各辦法又聞有俄艦一艘在青島被德政府扣住該船之水手夫役等等亦一併拘留云云

◉奉天方面之歐洲影響

▲中政府之籌備 連日軍民署因與奉之關係接公文數通大致(一)奧塞戰爭影響全歐金融現已因之停滯借款不易成立本省協欵宜趕速彙解(二)外人資本驟行索還漢商民宜察看情勢勿使毋金被捲失業(二)和平局破我國持嚴守中立但須防制保持注意吉黑二省尤以奉之交涉爲最要(一)人民赴外貿易宜勸止其有違禁私運按法懲治俾維國交之平和

▲東清路之注意 張上將軍昨接黑龍江朱右將軍來電謂俄國現與德國開戰此後華人自運槍械或行動軍隊等事如須通過東清路綫應先期知會就近之俄營以免滋生誤會否則將來不但拒絕裝載且有自行運送凡經過俄鐵道附屬地者亦必須受其取締云云聞張將軍刻已轉交涉特派員通令各屬知照

▲京奉車之減開 京奉路綫每星期開列來往特別通車一次茲以北接錫伯里亞鐵道歐亞交通所關故也邇來奧塞大起戰爭歐洲風雲變色錫伯里亞路除某國運送軍隊外餘則行旅甚稀因之京奉線亦受影響刻交通部擬令改爲數星期開列特別通車一次亦撙節虛糜之意也

◉歐戰聲中之浙江商市觀

浙垣現洋缺乏之現水陡增市面搖動推厥原因乃由滬運現洋出境所致財政廳長特知照各銀行滙解上海北京等處欵項須經本廳發給印照爲憑准其放行又商界有必要運欵之時應由總商會鈐照爲憑方准放行在案現悉杭總商會於十一號上午邀同錢業會議決定由會查明裝運原由方可須發鈐照一體查驗放行並由會函知警察廳及鐵路公司查照辦理矣又一訪函云杭州錢業同行於昨日(十一)上午八時在柳翠井巷錢業會館集議銀行出口問題擬仿照中國銀行浙江興業銀行匯解欵項辦法由商務總會查明發給鈐照爲憑一體查驗放行已函請商會總協理轉商財政廳長酌奪又聞甬紹兩市連日現水奇升縣知事爲維持市面已諭勸現銀出境云

自歐洲戰事發生內地金融頗受影響昨(十一)日杭垣錢市因甬幫來收規元故長至一千三百八十六元現洋稍有到頭英水評升一元龍水評升四角滙水因銀根俱緊不得不抬高計甬滙去十四元紹滙去六元五角蘇滙升十元昨日金價已較日前大跌計足赤條金四百零一兩沙金合赤四百零三兩現貨標金二百九十五兩金商虧耗甚鉅

◉胡匪又戕害知事

奉天撫松縣與濛江縣界僅有一江之隔前匪首劉大個子等嘯聚濛江縣知事孫福昫氏在途擄掠並在後仇崗經軍隊夾攻匪勢支孫知事始得出險距劉大個子等於二十四日早四句鐘時率領夥匪三百餘名闖入撫松縣街大肆搶擄並將該縣知事殘害監內獄犯全行放出該處軍警力

現銀專收精圓各種珍珠特別放盤
三馬路中東新里門牌 號 商安昌洋行經理告白

詹毒斷根
[illegible]

立愈小腸疝氣陽三日永遠斷根
京都天寶齋●人患疝症●經選購試●立能消脹平痛●可以一劑而止矣●宜懷宜認●毋以自誤●另有咳嗽順氣化痰丸每瓶洋五角服法另詳仿單
[illegible]

茂生保險公司謹啓
本行向在英國 公司計有六十餘年自分設上海 [illegible]

不能敵已由梁將軍調兵往剿矣

◎彭蠡風雲 （泥）

▲一大紳士 大紳士胡雲章光復時自廬門挾巨資歸來與黃金龍顧賑在饒州軍政分府充某長兼某長勢燄頗熾皆以匪嫌 逮捕官紳四五人黃去後歷任知事必知其弊而徒黨猶盛 莫可誰何張翼鵬到任與胡互相引重地方人比之爲虎而添翼虞何可墻不得已 朧陳劣跡十數條 控之當道 未幾張以是去官胡則由新任 沈知事查辦故自沈到後胡已不敢公然爲害乃出其陰險手段 嗾各界人士會列名國民黨籍者誣爲亂黨 架飾罪狀揑名告密幸當道審愼將諸人傳訊後知其 被誣而釋之胡計不售現又遣派心腹秘密赴省聞其最後計劃則將借助於錢紳之力云

▲嫌疑犯 黨人嫌疑犯何猶興向充饒州中學及陶業中學體操教員光復後事敗不足畏往充連長後調往湖口充營長何本爲貪而仕初無成見事旋見事烈鈞黨志漸露乃托故辭職票數上皆批斥不准迨亂事已成 決計 棄職而逃匿於鄉間未幾 湖口克復 國軍已抵省城始敢歸家方深慶幸不料 被人陷害逮省訊辦 嗾方人知其冤 聯名代白家屬復將其 被脅情形及在湖口辭職已批不准之稟帖數件呈 前任 張知事 轉達上峰詎張惑於人言將其辭職證據 秘不上達 何於是身陷囹圄 蒙冤到今張去日 沈知事到後 復經商店數十家公呈代白並 請呈都督省長觀察使 爲之昭雪沈知事亦頗知何非甘心從逆者已將其辭職證據轉達上峰並 得都督批示以既有辭職證據自非甘心從逆候省長核奪當可昭雪矣

▲大刼案 鄱陽錢商運欵赴景德鎭 每一次皆數家 合顧饒划運送 合計數千元數萬元不等即不用人押解而饒划信用素著 從無意外之事 自辛亥光復後洪匪逼地加以地方 無賴士紳投身匪伴 任都長充會匪乃益無忌憚一届嚴冬搶案迭出 如 去冬巳欵典商江宅被搶鉅萬爲城內搶案之最大者又去冬錢商運欵赴鎭 被搶五千餘元 未能破案本月十八號錢商運款至馬家建 又 被搶七千餘元 地方官正在偵緝 餘干縣 警察忽捕得形迹可疑之 八人獲贓洋二千餘元 訊供後始知即此次馬家建之搶犯現已 解至鄱陽歸案 辦理此次搶贓實有二十餘人未知能否一一捕弋獲也

◎漢臯外事紀

▲美正副領事升調 駐漢美國正領事 格林氏昨奉美國大總統電令任爲 遠東總領事又駐漢 副領事簡姆森氏升爲 安東總領事牛莊美領事樂還氏升任漢口總領事 昨格簡二君已 照會武昌段將軍呂巡按轉令所屬文武官員一體知照以後凡遇中美交涉均歸新總領事安君接辦

▲日本僑民之調查 旅居武漢日人日見其多茲據日本駐漢總領事館 前月末 最近之調查列表如左 住居日租界 戶數一百七十七男三百三十五女三百五十一口 住德租界 戶數三十七男八十六口女七十口 住法租界 戶數二十八男六十口女三十五口住英租界 戶數六十五男一百五十口女六十口 住漢口中國街 戶數四十男一百六十口女二十口 住漢陽戶數二男十五口女三口 住武昌 戶數六男十口女四口共計三百八十五戶男丁八百九十四口女六百零八口

▲賠償日欵之終結 日本旅漢僑商辛亥損失賠償欵額上月已由中央 交付漢半 惟漢口製粉會社等 二十餘家 損失據報過大尚未決定現經丁間槎交涉員 與該國駐漢領事會商核減 詳請外交財政二部覆核發給爲最後之終結矣

※地方通信※

蘇州

▲盜案毋庸先報高等廳 蘇省高等審判廳長通飭各縣知事文云查本年七月二日大總統公布懲治盜匪條例第二條第二項載凡犯第一條各欵之犯由縣知事審實後逕詳巡按使照軍法核辦俟得回報後即可執行並分報高等審判廳及該管道尹備案等語詳繹條文縣知事審理盜匪案件應俟詳奉巡按使核定回報後再行分報本廳備案其未奉巡按使回報以前原無詳報本廳之必要現在各縣知事往往於盜案發生後即行詳報本廳核諸條例實有未合本廳長深恐各縣知事誤會條文致辦法每多歧異爲此明白飭知各該知事仰即遵照辦理

▲知事交接紀 吳縣知事楊勉齋君急欲交卸曾電請巡按使飭催新任孫錫祺君從速赴任茲悉孫君已於八月十號由寓乘火車來蘇楊知事特派警務長及某科員率同署警人等預赴車站迎迓孫君下車即 一一接見後暫廡城內姑蘇旅館至次日即十一號卯刻到署接印任事楊交卸後即須赴寧署中各科人員及蘇城紳士商會董事等於十一號假汪耕蔭義莊設筵公讌宴畢合攝一影以誌紀念 縣署第一課長沈希賢第二課長王子璩均辭職經孫知事遴委余某充第一課長黃某充第二課長第三課長趙振鸞第四課長汪宜之均照舊任職暫不更動

松江

▲泗涇施醫局紀事 松江北鄉泗涇鎭自治辦事處以每逢夏秋之間疫癘叢生爰仿舊例開辦施醫局三閱月藉惠貧民以一六日爲期自陰曆六月初六日開辦後貧民赴局就醫絡繹不絕而該鎭各善戶又復附送方藥如汪賓倫堂周廣濟堂顧永祥君唐潤記馬泗濱堂同天壽號瑞豐裕號同泰號圃吳芹川君莊天開君彭小棠君石變卿君楊燠○君等每期認送方藥或四十帖或二十帖或數帖不等由是該局每逢施診，期幾乎應接不暇而各善戶之熱心公益樂善不疲眞覺令人敬佩云

鎭江

▲嚴防土匪竊發 韓巡按使以奧塞風雲大起深恐內地土匪乘機竊發特通飭各縣知事會同軍警合力防緝藉弭亂萌現丹徒縣劉知事已奉令遵照矣

▲長警注重操練 丹徒縣警務長安國祥以各分區巡士除服職務以外未能按時操練於精神上不無退步昨特傳知各區長每日教練二小時俟練習純熟每月會操一次藉資整頓各區巳定於十號開操

▲裁撤軍隊鄰竣 蘇江對江十二圩地方向駐有水陸兩營軍隊巡防衆以綠私歸該營總棧棧長經帶現奉馮上將軍命令裁撤除發恩餉一月外每人給予川資八元已於日前陸續遣送回籍至所遺緝私事宜由兩淮鹽緝私營宋統帶分撥五百人來圩駐紮以資彈壓

▲請准催還債欵 鎭郡錢業公會自光復後債務糾葛難資清理前現因法官廳改歸行政兼理陳某見請求商會轉呈金陵道尹通飭所屬各縣凡有錢債詞訟爲商人命脈所關亟應從嚴清追以維商業聞王道尹已准如所請矣

南京

▲韓巡按請撥海塘搶險費 昨日韓巡按致大總統電云前以蘇省苦旱災象已成仰荷鴻慈令籌備荒之策凡屬編氓罔深感戴惟據各縣近日詳報其危險之狀有不能不爲我大總統陳者江北一帶數月無雨近據迭降雨澤秋成已不及半而蝗身等縣蝗旱較重復因海水倒灌晚穀難糧皆難補種據計被災情形淮爲最海次之徐揚又次之江南雖得透雨而田禾被傷收穫亦減又自上月二十外海汛暴漲沿海塘工險象迭出太倉吉徑鄞之方家堰一段寶山之東塘二段塘身冲刷存者不過尺許常熟之滸浦崇明之朝陽青龍兩堤被潮冲毀亦復岌岌可危現已派員搶修能否不致出險尚難把握前此以江北雖荒江南秋收尚及中稔猶可以此之有餘補彼之不足萬一海塘潰決是蘇松太三屬人民且不自保又安能救濟他屬況淮徐海一帶匪風素熾飢民嗷嗷相率爲盜設有亂黨從中勾引嘯聚成亂不獨地方糜爛亦恐轉貽南顧之憂及今以圖猶未爲晚擬懇大總統於蘇省驗契項下指撥銀二十萬元專備江南海塘搶險之用以今日財政之艱窘緊請撥發巨欵固知萬分爲難然平釋之欵雖有折耗仍可陸續收回過半且顧全民食即可消弭亂萌蘇屬糧賦最重海塘果可無虞其所保全者度在百萬以上輕重相權利害自見國鈞身任地方不敢以行將去職玩視民瘼用敢披瀝上陳伏乞鑒鑒訓示施行江蘇巡按使韓國鈞叩陽印

▲寒垣米價漸平 寒垣前因亢旱米價漲至六元有奇近一二日來價忽大跌次等熱米不過五元韓巡按禁米出口之功歟抑誠心求雨之功歟

▲青島戰事 歐戰方急德人於青島戒嚴後連日乘津浦車南下者擁擠不堪下關各客棧幾有人滿之患云

安慶

▲杜秉鈞潛逃 前皖省執法處委員杜秉鈞因挾仇陷害泗縣同鄉正紳周楠爲亂黨經倪將軍一再委員查明杜實係有意栽害良善業將杜處以一等有期徒刑押解回籍監禁服役詎杜竟賄同解差過鳳陽境界時逃逸致鳳陽知事黃緒炳撤任調省候究現聞軍府擬即通令協緝矣

▲驗契又展期 皖省驗契屢次展期倪巡按昨又通令各縣再展期限三個月以十月底爲截止期勸告鄉民須按期投驗毋得再延

※雜評二※ （默）

●新戰國策

今日之戰國可謂極縱橫捭闔之能事矣其大者非秦齊秦之態度即具韓趙魏之策略決謀運智各盡所長而小弱者介乎其間最難應付齊伐宋宋告急於燕曰取秦上交也伐齊正利也尊上交務正利小國之所宜有事也今歐洲小國亦每每捲入戰事漩渦中豈皆所謂尊上交務正利者耶特爲大勢所驅迫焉耳抑記者更有慨趙恢語趙王曰伐齊未必利也而越爲乘其弊以弱今之欲乘弊以圖霸者亦大有人在此殆又戰勢所趨必至之公例歟

竹器同業請求加價廣告

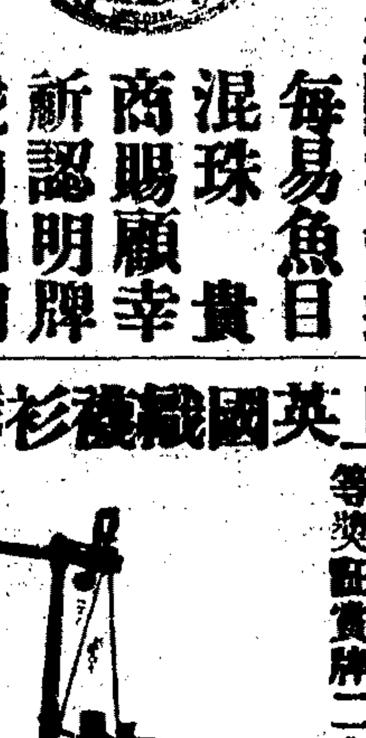
啓者竊吾竹器一業本極微細往年稍有獲利頗難近者薪桂米珠房金伙食皆漲價覺之難及工資亦已增加以致敝同業更難支持然爲糊口之計實忍坐以待斃不得已邀集同業議加價務望各行號賜顧者念苦衷酌量加價同業等實深感佩誠恐未及遍知特此登報聲明 行號舖號作場 丑

吳製 星期戒烟丸

每丸戒烟第一靈 七日斷癮真奇 且無弊病並無痛苦 不吐不瀉不違情 吸烟之人三四萬 吞丸三天斷色黑 還能照常辦事情 一料戒九分烟癮 大瓶每料大洋二元

青州水門汀有限公司所出之水門汀爲東方最上之品素爲香港政府所信用用以製造陰溝管避火甎泥及瓦片等物堅美無匹近者新牌疊出 每易魚目混珠 貴商賜顧幸新認明牌號向圓明園路八號新旗昌洋行議價購辦 欲知用法詳情者本行亦可奉告 新旗昌洋行謹啓

頂上英國織襪衫褲機器 768



啓者本行之機所售織襪機乃英國名廠製造物料堅固精良靈捷異於尋常出貨精緻快速並能翻新花樣織成之襪光滑可愛行銷甚廣故本行各種機在歐美各國博覽會賽會共得有頭等獎証實牌二十八枚之多即此一端可見本行機器之優美全球爲第一耳倘蒙賜顧價目格外克己若蒙閨秀欲購者本行有女教師指授敬請各界學習者諸君駕臨一觀始信物美價廉也 上海福州路念號英商茂成洋行謹啓

夏秋之寶

夏秋之際時疫最盛傷寒尤多其或吐瀉交作或覺不吐不瀉而多受有肚腹攪痛手足厥冷等現象故有被患而暮斃者名霍亂之則爲害甚烈甚者朝發夕斃又有之子午痧此等急迫重要之症非有妙藥需備於平時倉猝間斷難應手

本藥房所製痧藥水功能回生起死辟疫奪門往往以數滴之微而救垂斃之生命故衛生家向推爲夏秋兩季之至寶居家因不可不備旅行尤不可不帶隨時隨地以濟人之危險功莫大焉

（價格）每大瓶洋二角 小瓶一角 每打四十小瓶 另有痧藥錠痧症丸水氣寶臘等批洋七角 小瓶四角

上海中英大藥房啓 外埠各本分號均有發售

卡爾登大餐館 甯波路第四號 電話二三零一

針記縫衣機器行遷移廣告

本行爲歐州老十字牌廠縫衣機器總經理創設香港二十餘年向蒙各界歡迎是去年春設支行於天津路因翻造房子六月初一遷移于浙江路五百九十六號照常交易刻到大批靈巧機器種類繁多特設有學校教授或登門敎學不取分文倘蒙紳商名媛賜顧及各省各埠鉅商能爲代理概請移玉至本行面訂價目格外克己以蔚諸君惠顧之雅意恐未過知特此通告 甲321

收買股票

蘇浙川粵滇安徽鐵路漢冶萍大生各公司紗廠股票均可買賣有顧嘗者請臨英大馬路洋貨棧絲會乾泰啓 757

廣東仙壽窩 立愈癩疥瘡藥 123

此藥不論何種濕毒久年惡瘡等症疥瘡晚愈神效之速世所罕有大盒五角小盒二角上海二馬路畫錦里口請認識拐李爲記

雙千里鏡

本行今有新到六八十倍十二倍十四倍十六倍雙千里鏡此鏡可觀二百餘里之遙也倘蒙賜顧者請至本行可也 英大馬路一號 永昌洋行謹白

男女 生殖科尿道科專門

梅毒 最新無痛注射療法 六〇六一回注射療法 服藥療法 塗藥
麻病 最新藥注射療法 最新溫熱療法 射根治療法
包莖 無痛成形手術
橫痃 無切開注射療法
睪丸腫 無痛注射療法
女科 子宮卵巢病 一般器械化學應用法
男女毒質有無 診定

●門診初次二元午前自八時至十二時
●第二次後不要午後自四時至六時

北四川路大德里前）電車通路 電話二六四七 日本伊藤醫院 理事 乙567

高德洋行

上海英大馬路三十六號便是

創製托力克化學彎形鏡片

最者華人於眼鏡一道頗紗研究自歉行張幕以一近視考花半來蒙味等光使明復原光者不之校舉奕以後勝上步一行之滬座者敵而再後還來竟有未奕光學玆其利諸立職於報紙而豐詞揚言有上無賞無用費名深得其中三許者自能明其味鼎乜故見諸賡欲配正凡合君之光面華最目等華美眼優者請之臨鏡試方之一認也知際不傳士醫學華稱雷 佑網啓 醫士費德理蔡

福童燐散 幼童天然之滋養品

此散乃由植物種子內採得燐素用以製成菲萼加乳糖而成燐素食物爲至滋補於幼童尤效服之健胃滋養壯身抑病扶助發育凡飲食不正孩童發育遲慢瘰癧骨核及病痊之後服之無不奏效如各埠藥房皆有寄售 瑞士國巴色城汽巴製藥公司啓

備有專書仿單函索即寄或請向各藥房索取

中國經理處 上海 天津 漢口 香港 廣州 禪臣洋行

正蜂巢牌優等白蘭地酒

此酒爲法國阿特許嗹脫名廠所製正蜂巢牌（即密蜂牌）白蘭地酒風行各國已有一百餘年近來各國宴會非用此酒不足爲敬因此各國賽會屢得優獎歷銷於新加坡香港等埠爲此應接不暇現在特設分銷於上海歸敝行獨家經理蓋此酒有祛除風邪和胃補血之功飲之滋養精神而得衛生有益此酒貯藏久遠性質和平而且氣味清芬遠勝他酒此品專主醇正不尙虛靡所以裝璜樸實力求味澄倘爲不信即請◉賜顧一嘗方信言之不謬也各處食物店及各番菜館均有經售此佈

總經理上海禪臣洋行謹啓

注意：要小孩強壯者 有兒女家不可不看

育兒之理由 嬰兒生理嬌嫩臟腑薄弱乳哺養或因母體素虧乳汁淡泊或因母身有病乳質不純或直接乏乳妥替食物種種理由皆能於無形中種成嬰兒之病根於此而欲養成强壯之嬰兒其惟愛蘭百利優美代乳品耳

代乳粉之真相 本公司各種代乳粉係用康健母牛之乳漿以化學裝成乳粉復用麥芽之麥精調製而成滋養富足容易消化誠寰球罕有之乳品也

代乳粉之種類 本公司各種代乳粉因年齡之大小體察嬰兒而分等級自初生至三月爲第一號自三月至六月爲第二號自六月以後爲第三號

證書之摘要 本公司代乳粉暢行以來歐美之育兒家所得證書盈千累萬茲將中國二種錄後 上海英界安康里十三世婦幼科鄭山醫士證云貴公司代乳粉時多乏乳之孩就診頗爲棘手後囑其服用貴公司代乳粉特用藥有效而且日臻強健洵保赤之仙丹爲衞生之至寶即登報以供育兒家之採擇也又休寧縣南三區五城省衙王姚湘泉先生證云鄙人因措剌體弱乏乳故小兒常呱呱待哺屢用罐頭牛乳服之無效而且疾病叢生適敝友吳君來訪囑用貴公司代乳粉果然體魄強健較前大相懸殊足徵貴公司代乳粉於中西嬰兒莫不實用也下略

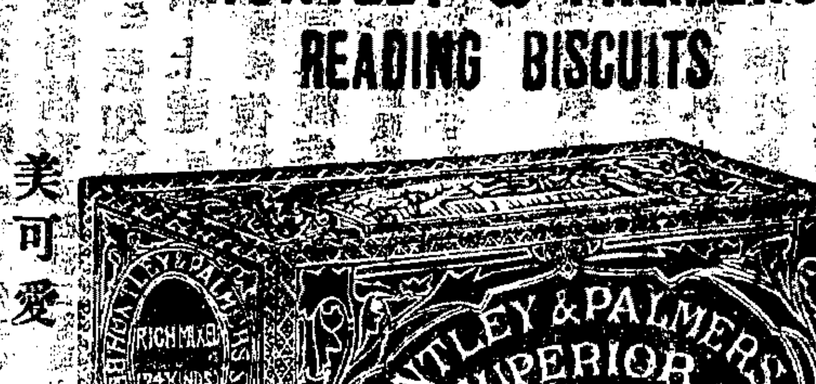
本公司奉送育兒寶鑑一本如蒙函索本埠附寄郵費一分外埠二分半立即郵呈

本公司總行設在英京倫敦林拔街三十七號始創於西曆一千七百十五年已歷二百餘年中國分行設在上海北京路第八號即郵政總局對門便是各埠大藥房均有出售

上海總經理愛蘭漢百利洋行西藥公司謹啟

亨得利帕瑪氏公司里釘餅乾

HUNTLEY & PALMERS
READING BISCUITS



亨得利帕瑪氏爲寰球著名最大之廠所製各式餅乾不下數百種取料特別清潔食者可得滋補之助斷無頓積不化之虞病弱之體稚幼之兒無不咸宜銷路久已風行各埠店肆均有寄售且定價極廉貧富皆可購食餽送親友尤覺精美可愛貴客購試方知本公司貨真價實也

亨得利帕瑪氏餅干公司謹啓

最新式浚河挖泥起重機器

本行向在英境好爾地方設廠專門製造金司登各種大小水陸可用之新式開浚江河挖泥起重機器已歷三十餘年全球風行歐美各國水利浚浦開河墾荒各局均皆行用證獎盈饑近歲中國東南各省屢告水災人民物產損失無數皆各處河道失于疏浚之故此機水陸可用祗須一人運動簡捷燒煤甚省選上等鋼料製造堅固靈便兼能開墾荒地搬運沙石煤炭等項價廉用宏 官商賜顧請駕臨敝行特有工程師詳解一切無任歡迎之至此佈聞

上海福州路念號英商茂成洋行謹啓

注意 火災盜賊無虞矣

敝行由外洋運來之保險鐵箱式樣新奇工料堅固久已馳名中外爲各國所信用誠保險箱分爲二種有用平常鎗匙開者有用機器鎗匙開者凡銀錢珠寶貴重物件及文契單據等存儲其內則雖火災盜賊均不能損毀 賜顧者請至博物院路念二號敝行貨樣間可察閱也

老晉隆洋行啓

收買股票

蘇浙路股票 證券湖南寧 北川粵漢冶 紹公司保險 招商紗廠銀 行股票公債 等請至英 交易路望平 大馬德馨里 街口號接洽 源盛號

收買股票

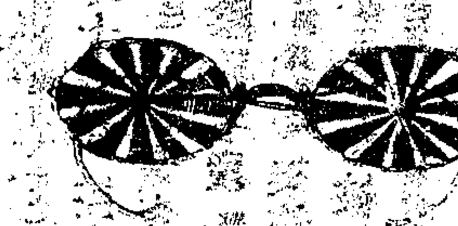
本號專收浙路蘇路股票證券及蘇路收據粵路通商銀行交通各紗廠大生股票各種代客買賣格外克己 四川路黃鳳里 秦順勝 啓

收買各種股票

五馬路正豐街新利安旅館仁大白行

中國精益眼鏡公司

中國第一家自製水晶光鏡片



貴客如有患目疾者本公司另有眼科專家醫治

自配光運機磨片量面裝璨專門技術蓋非特驗目光不真實之偽貨自損名譽 光學專家所能造凡東西洋專家所能造者本公司無不能照造照配 各種新式各樣鏡架按照各部面裝配

北京分公司開設在前門外觀音寺西頭第四十六號

聲明刼失

八月九號夜在棋盤街同芳居門前被匪徒搶去黑皮夾一只內貯蘇路換券收條第六千五百零九號夏蔭橋戶名計洋一百元除投報捕房外已向蘇路清算處聲明作廢特此登報聲明 高子嘉啓

第一純善戒煙藥水

此水性極和平功效甚速尤能除痰開胃健脾固精養血提神無論烟癮深淺身體壯弱均宜合服不獨無困倦之苦更復有精神之增本藥水發現以來經驗戒脫者不知凡幾方今禁絕日逼斯藥洵乃戒烟之妙品也誠恐未及週知特登報廣告以便諸君知所購焉○價目大瓶一元五角小瓶一元○發售處上海英界大馬路盆湯弄口永盛昌○大馬路大新街口生茂○五馬路石路口廣和○北京路北城福泰茂生○盆湯弄[illegible]

人人皆知 雖在最熱之天氣 亦以用熱水浴爲妙

如裝此種熱水爐祇須將自來水龍頭與自來火龍頭一開隨時可得滾水無庸久待可得熱水無論至何種熱度隨時可得且省儉而又潔淨

或買或租皆可 請向南京路二十九號上海自來火公司樣子間

獲民製 半夏霍然奏效

[illegible]

新發明[illegible]號廣告

[illegible]

商務

歐洲戰事影響金融停滯外行匯票停頓除電匯價目外其餘各國電匯及股票等概無市價

匯票 八月十二日

銀行電匯 七海匯至倫敦 二先令六辨士

金市 八月十二日收盤金價

現貨標金	四百〇四兩
沙金合赤	四百十二兩
足赤葉金	四百十兩

錢市 八月十二日北市銀拆及銅元錢價

龍洋	七錢二分七厘
英洋	七錢三分
本洋	七錢二分
小洋	六錢四分一厘
銀拆	八分
轉帳	一錢二分
洋找	七錢二分五厘
錢找	一千二百文
衣牌	一千三百五十文
銅元	一百八十五千文
市錢	一百五十千文

油荳餅 八月十二日市

船泉夾生油	十兩
船泊生油	九兩三錢
船輕皮夾生油	九兩六錢
船牛籽油	十二兩
船靑中餅	二兩四錢五分六厘

糧食 八月十二日米市各價開列如左

周浦新白米	七元五角
北鄉機白破	七元五角次七元
南鄉機白破	七元三角次六元八角
常郡白破	七元二角次六元八角
蘇同白破	七元 次六元五角
珠角蘭特白粳	六元九角 次六元五角
蘇同灘白米	六元七角 次六元
機新洋秈	七元 次六元五角
機新廣秈	七元 次六元五角
機白客秈	六元二角 次五元六角
同蘇新廣秈	六元七角 次六元二角
珠角新廣秈	六元八角 次六元三角
高平湖廣秈	六元三角 次五元八角
機白元	八元二角 次七元五角
常白元	八元 次七元四角
機白陰元	七元八角 次七元三角
珠角白陰元	七元六角 次七元二角
常郡新小麥	五元四角 次四元六角
新靑蠶豆	四元三角 次四元

輪船進出口期

八月十二日進口輪船禮拜二			
新北京	輪船	由寧波	太古公司
順天	又	由寧波	太古公司
聯和	又	由長江	怡和洋行
漢平	又	由漢口	漢平公司
紹興	又	由香港	太古公司
八月十三日輪船出口禮拜四			
大貞丸	又	開往長江	日清公司
德生	又	開往汕頭	怡和洋行
鎮安	又	開往香港廣東	太古公司
飛鯨	又	開往廈門汕頭	招商總局
聯和	又	開往長江	怡和洋行
八月十四日輪船出口禮拜五			
瑞和	又	開往長江	怡和洋行
嘉東丸	又	開往天津大連灣	日清公司
郡陽	又	開往長江	太古公司
新北京	又	開往甯波	太古公司
八月十五日輪船出口禮拜六			
南陽丸	又	開往長江	日清公司
八幡丸	又	開往日本	郵船會社
大通	又	開往長江	太古公司
八月十六日輪船出口禮拜日			
基隆丸	又	開往福州臺灣	日清公司

大英輪船公司

今有堅固捷快輪船名柯里杜八月念六號禮拜五下午五點鐘開往橫濱神戶長崎上海專裝客貨凡欲搭者請早至本行接洽 ...火車上車票費特別便宜直到倫敦 ...

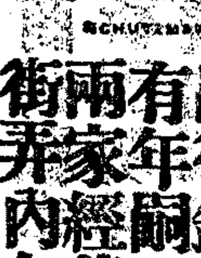
日本郵船會社

啓者本公司八幡丸輪船准於八月十六日禮拜日下午三點鐘開往日本神戶橫濱等處每禮拜由上海到小倉包收貨物 ...如欲搭客裝貨者請至本公司接洽 日本郵船株式會社

拔毒止癢 癩疥瘡藥

此藥專治疥瘡無論何種毒癢小瘡俱已一搽見效每盒大洋一角 上海四馬路抛球場東首廣林軒 啓

老牌聲明



鹿頭老牌保險燈手燈等向在外洋名廠定製由本行經理已歷有年行銷中國因銷路久經信用前由華商一家所出售價一律如貴客能遍及故現歸本行經售定價 如蒙賜顧者請至東棋盤街弄內向森泰元記購買致無不誤

上海波爾文洋行謹啓

開平馬達輪船

本公司承造各種馬達輪船並有各種機器出售條理而平等價 ...詳細請至上海西江路六號總機器公司 德律風一千六百六十一號

京都天寶齋 珠黃八寶化毒丹

夫淋濁一症皆因酒色而成或花柳場中傳染以致小便刺痛溺滴不止輕者一步履艱難重者不堪服此丸立刻止痛消火化毒去濕 ...每瓶洋二元

三天包好五淋白濁靈丸

立止白濁丸 每瓶洋一元 上海北京路二馬路 ...啓

橫濱正金銀行廣告

啓者本行資本金四千八百萬元公債金洋一千八百九十萬元本行設在橫濱分行設在英京倫敦法國巴黎美國紐約舊金山布哇東京大阪神戶長崎以及中國上海漢口北京天津大連旅順牛莊遼陽奉天長春鐵嶺安東香港孟買等各都本埠均有交通專辦銀行一切交易凡中國官紳商務往來存放款項如蒙賜顧請至本行面議可也

衛環報德

報酬大德

鄙人春間偶染花柳醫藥無效危得法大馬路仁安醫生陳伯威先生以作特登報端致謝貴有同病者請速求治以免終身誤 陳伯威 立起沈疴

上海縫紉公司 織機

有名帽子毛巾襪片羅紋織機 總發行所 [illegible]

葉開泰藥號遷移廣告

[illegible]

滬杭鐵路開車時刻表

由上海開至閘口 / 由閘口開至上海：上海、南站、松江、楓涇、嘉善、嘉興、硤石、長安、杭州、閘口 [時刻未能辨讀]

滬甯鐵路開車時刻表

由上海開至南京 / 由南京開至上海：上海、南翔、崑山、蘇州、無錫、常州、鎮江、南京 [時刻未能辨讀]

甬嘉鐵路曹甬綫行車時刻表

本表定陽曆七月五號起實行

自寧波開至曹江 / 自曹江開至寧波：寧波、莊橋、洪塘、慈谿、丈亭、蜀山、餘姚、馬渚、五夫、驛亭、百官 [時刻未能辨讀]

津浦鐵路開車時刻表

由天津開往浦口 / 由浦口開往天津 [時刻未能辨讀]

下關浦口往來公渡時刻表

申報第三張

中華民國三年
西曆一千九百十四年
八月十三號星期四
舊曆甲寅
六月廿二日
共四張

高大上等住宅出租
今有寬大洋房一宅坐落閘北大統路五號門牌自來水電燈一應俱全極合公館住宅之用出入便利租價從廉如有合意者請至四川路德利洋行帳房面議可也 Z464

上海四馬路
天春番菜館
自開張以來甫經兩月荷蒙各界光顧生意日見興旺因大殽作料購辦 資新鮮侍者小心以待恭敬所以乘情歡喜能春風滿座也但時届酷暑特設 殽另請名廚處備適用恐未咸知謹此奉聞 電話三九六四 T1250

光耀洋行

彎線電燈 每只價銀三錢八分

本行剗下新到電燈極多無論何種皆有如定購大宗者價目格外從廉本行更有揀選裝配各種電燈一切應用之材料及種種零件備各界欲知價目者請函詢本行或請駕臨參觀亦可本行備極歡迎也

上海漢口路十三號 光耀洋行啓 電話三千四百十二 127

江蘇丹陽信成永肥皂廠聲明冒牌 188

本廠爲挽回利權起見悉心研究一種月光肥皂一種月宮肥皂香味濃厚色澤光明較諸外國貨所製之品質有過之無不及在前清時代業已受各界鑒賞商標註冊在案自發行以來頗求精以以勸銷歡迎近更不惜工本精益求精以冀挽回漏卮于萬一並非欲以此牟利道

信成月光肥皂

爲冒牌宗旨乃近有無恥之徒魚目混珠改頭換面希圖射利深堪痛恨有字同音不同商標登報以供衆鑒如蒙賜顧請認明此牌同本廠商標有意誅氏監製及月光月宮字樣庶不致悮 本廠主人謹白

大洋房分租
今有新造洋房開間樓下甚大租極大明亮出法隔壁馬路如在公且及銀行寫字開報欲館做相宜間最館或樣子欲租爲相請至本行者接洽可也庚興洋行白

遺失莊票
今莊遺失存德另期第八千另四期三號十九分四元百二十向兩一二錢已莊票一支該作原根及付實爲聲明止望勿莊行廢紙切收用號特此登報佈告延豐米行啓 甲648

王揚 觀音發財命不升官生八字知報庚能

圓光 105 **松嶠州** 四馬路東首華昇樓對門鼎十號錢

壯陽益精
種子大力丸
此丸參茸重用海狗腎煉先天而等貴品專治男子製成不調足陽力精天衰弱陽虛乾失精一舉服此丸諸似一種鐵事等症立男身壯展陽強後盆每元子剛誠藥也每子上海棄房堂錦里東杏濟堂啓 76

公信號收買股票
各股證行紹存票易石三角棧省票券招等單均請路馬辯內鐵有各商股公可移中路泰便路期銀甯票債交王即轉土是 Z573

欲聘英文教員者注意
今有學之願或授論省欲函四轉行卒到學英本省聘致十交 五本者可埠文堂家業優長生庭教不外請館號 甲606

遺失棧單
今在江西路寗波路口黃包車上失去江蘇蘇銀行房頭過八百行九江三十元洋計單第一紙入計洋元江四單包一紙和麥紙向銀行保險又一泰源一紙銀一切拾棧十頭四單又頂銀向請佈告作廢此已押兩失行千銀遺明收程七號四拾棧蘇併聲明勿作用此佈 1364 運臣告白

張園華洋廣告博覽會

特請環球第一美人大魔術家

天勝娘

今夜開演 加演魔術 改換新戲

空中飛行之球 天勝
化物屋敷 天勝
各國流行之舞跳 美人齊出
雲雀之表情 一光 萩原
轉輪奧妙 鶴子 壽子 一夫
最新小奇術 君子
滑稽酒漢 一光 一夫 土井
變幻之國旗 天勝
羽毛游湧 天勝
空室之鬼 天勝
藝術 一光
宇宙之少女 天勝
鏡中美人出沒 天勝
滑稽戲法 萩原
屏上女子之可怪 天勝
花團錦簇之衆香 天勝

會場游藝
（一）天勝幻戲 （二）改良灘簧 （三）新奇影戲 （四）五彩焰火 （五）中西戲法 （六）有尾人 （七）奇細絹會 （八）燈自動機 水門票售洋二角 小仍

廣東水災民不聊生

陰歷六月念四晚

假座民鳴社

特請王鈍根先生新編

流民圖

救災 内國際鄰人 既痛相關 不牽一髮 救全身 况同古人 之爭 以往 之崇 乎纓冠 者 此有 次斯一動 患廣東 爲水 禍 至烈 待死其尤 慘嗷 者 舍漂沒 人 少 嗷 一家 老 無 飽 啼 兔誰 無心 或 能不 淚同 下人 無 等 忝在 同 胞 姚 幸 補救 再 四 思 維 之 力 爰 一天所得 看 資 悉 數涯 災區之 游戲以 充 賑 濟 假 善 生 業 並 蒙 慈 善 事 假 民鳴社演劇 前後台全盡義務 女同胞女界同胞請各界聯合恭同勤者慈善男欣來贊襄盛舉不勝幸之至 Z680

民興社徵求新劇本

上海新劇已稱極盛新劇人才亦如過江名士多於鯽矣本社之設乃欲超出尋常獨樹一幟羅致國中最高等人物組織一美備完全之新劇社社員無時下習氣演劇皆有功世道現在剗意籌備租定法界歌舞臺舊址於陰曆八月初一日收管房屋擇日開幕除聘定當代著名文學家小說家新劇家數人編製劇本外更求遠近文豪惠賜劇本以匡不逮本社謹訂投稿條例如左

一來稿須裝訂成册先書劇名次總說明書次幕目每幕下注明布景次登場人物表次本幕說明并須規定主要之說白 一來稿後幅請注明通信處俾或不用便即寄還 一本社酬勞投稿者分三等辦法頭等每齣奉酬三十元二等二十元三等十元劇本極長者特別加酬均由本社定之 一來稿須寄申報館二十七號信箱或三馬路瑯環里蘇荔棠牙醫生

民鳴新劇社

新排最近青樓慘史

清和坊

錦繡閣

吞烟自盡

錦繡閣之喧騰各報幾不知於後傳身探得之其眞情死慘之形與新劇所可觀日有開演希各界臨早爲務不 已載自自上人出社相時排大 Z680

世界之鋭眼 中立之導師 歐洲風雲週刊

歐洲風雲週准八月第一期廿二號出版

欲知其眞相藉覘世界大勢之轉移况列強均勢由此破壞中國前途危險萬狀必須洞明世故方能守陸起色變者莫不亟

中立而防危害用是本社敦請在歐人員親往戰地調查實事專電報告中外一面延請名士編

譯近開爲週刊將來彙訂成書可爲歐洲戰史凡我國民均不可不讀此書每逢星期六刊行一册每册售大洋一角五分外埠郵費另加一分批發從廉本外埠各大書坊均有分銷

上海四馬路望平街一百五十七號 中外編譯社總發行所 1359

京都 **田永奎** 文武戲法
去歲有商聘請洋商合同已滿現回申期寓四馬路西首一百永致定里口四十號如蒙各界書院召邀府龍佈告即趨候此謹變戲法 雙義堂啓 Z395

更正遺失
茲因小號有太古提單一紙因尋無找出恐遺失故在報登申外掛失單原仍業已檢出貨遇所登原單作廢自此佈更正 永源號更正 685

彙司公司

男色間
新式上等籐帽 原價三十五元 減售二十八元
原價念元今減十五元
新到時式 白呢黑邊 軟帽
彙司公司 江西路南京路

懷德堂老藥局
極靈驗永無後患

包醫小便腫爛 橫痃魚口 淋濁便毒 包愈

花柳淋濁專治男婦輕重小便腫爛橫痃魚口便毒下疳白濁刺痛小便不通小便管不通等症服之一切輕重毒症神效婦女白帶每盒大洋一元 ○此丸乃用犀黃珠粉合成靈效無匹專治男婦陰戶腫爛楊梅結毒尿管刺痛生肌丹○珠珀立止○小便腫爛白濁丸○每盒大洋五元○每日服用照常○生育無後患○永保神如效立出而後尿便小大從毒 ○痃魚口內消丸○橫痃每盒大洋二元○每洋一元○散每盒一元○料五口○珠八寶丹○楊梅入毒筋骨疼痛每服一瓶○極靈○藥散丸每瓶二元○此藥極速治前如常步行可包愈○身酸骨痛四肢軟若仙丹凡有重症一料愈○酒包一切內外有限期○疳疔腐爛損形喪鼻凶險重症○本堂在申數十年見多識廣治愈小便腫爛咽喉天下馳名遠近無算四元料每元 全活人無算近有假冒認明上海六馬路中市朝陽萬年樓西首和酒店隔壁便是 懷德堂王雨香醫局 51

化州橘紅寄售
余官浙省道出申江有消痰止咳平喘順氣百家園橘紅上海抛球場首杏林軒號代售每盒一元如係假貨可包退換 廣東化州李啓 8

新設祥泰木行公司廣告

本公司總行開設上海歷有年所專運花旗洋松以及東洋白松福建木各種材料兼備中國板木地方設有分行今爲利便工商起見特在津浦鐵路南段蚌埠地方設木廠歸利昌公司經售如蒙貴客賜顧望向該鐵路一帶利昌公司就近訂購一切板木等料價目與上海總行南京分行一律克己以廣招徠而副雅意恐未遍知特此通告 CA61

南滿洲鐵道會社

本會社輪船經由滿洲及西比利亞聯絡歐洲火車每禮拜一及禮拜三爲定期船泊黃浦碼頭貨客一切歸南滿洲鐵路公司上海支局辦理八月十七號上午七點鐘開往大連小輪隔日晚上九點鐘由海關碼頭出發 上海九江路一號南滿洲鐵路公司啓 Z172

※本埠新聞※

◉歐洲戰事之上海觀（十二）

▲譯稿

大陸報云本埠日本郵船會社昨接香港英員來電謂德奧人之回國從軍或赴香港者請勿載往因裝運此項之人即爲違犯中立再回國之德奧人經過香港時一經查覺定行扣留云該會社經理謂乘日本郵船赴美國者不論爲何國人民皆可暢行無阻但若駛入英國領土則乘船之德奧人難保不爲英人迫令下船耳此項外交上之知照有請求之性質惟該會社不能不實力照行故欲歸國與戰之德奧人昨日不能在該會社購得船票至欲赴美國者固毫無限制也此事與在滬德奧人之隸於預備隊兵籍者頗有影響

▲大陸報又云德華銀行由滬運出之現洋五十萬元在南京爲滬甯鐵路扣留茲聞駐滬交涉使於星期二日電致南京請將此宗銀元係維持濟南市面者請爲釋放云目下南京中德官員正在交涉此事 聞匯豐銀行已於星期一日由火車運至北京現銀一百五十萬兩大約此銀係由江船轉運漢口復由京漢火車運京昨聞又有現銀五十萬兩將由同一路綫運出刻北京外國銀行大半停止兌付故南京運銀北上以圖保全該處經濟情形此事頗秘密又謠傳有現銀運往孟買招商局遇順船從汕頭廈門駛來星期一晚間抵滬搭客中有廈門德人七名均奉動員令者急須離滬前往青島

▲訪函

滬甯鐵路管理局兼滬楓鐵路管理局長鍾文耀君昨日通告各站人員云歐洲戰事發生我國嚴守局外中立業奉交通部電飭轉奉大總統申令宣佈在案所有本路各站應遵守注意事件開列如下 ㊀凡軍火及關於運往戰地之品而備爲交戰國所用者切勿接受 ㊀凡身服交戰國軍衣及携帶軍械而屬於交戰國之人概不得准其在本路各站乘車 ㊀凡本路之通常事宜均應照常辦理 ㊀凡遇有猶豫不能決之事發生務於未接受裝運之前電知本局長核示辦理務各注意

▲海軍部劉總長以歐洲戰事我國保守中立北洋各海口應派艦防守刻下海軍各兵艦均應駛往烟台聽候派遣查有通濟練習艦一艘自被藥炸之後艙面鐵板及機器等皆已損壞現正需艦調防之際亟應趕速修理故於前日特飭駐滬海軍李總司令迅將該艦入塢興修限日竣工駛赴烟台候調昨李總司令已諭江南船塢趕緊興修矣

▲上海總商會昨接滬海道尹公署公函云敬啓者歐洲戰起上海金融阻滯絲業受其影響異常困難據絲繭總公所函陳情形並錄電稿送請察核前來當經本署諮請辦法電陳中央茲奉農商部蒸電開庚電悉本日前據絲業困難情形總統極爲注念已飭主管部知照中國交通兩行擔保向滙豐麥加利設法通融希轉知商會並轉飭光鑑沈鏞等因奉此相應照錄電稿送請查照並希轉飭絲繭總公所知照

▲本埠商業因歐洲戰事頗受影響各業市情迭誌報端茲將現在市情撮述如下 先令價格本禮拜內已漲起三辦士現價可結至二先令六辦士（合華銀一兩）惟必須現銀故金價跌至五十七元推原其故閉因青島香港海參威三處備戰地城均需現銀故各銀行反出金斂收買現銀裝往該處遂有此現象也 洋靛青爲德國進口貨自戰事發生以來各行存貨一空本埠之操靛業者知德靛一時難來遂乘機居奇不及旬日每桶價格飛漲至十兩之巨云 洋布因銀根緊急斷絕交易即本埠各店鋪銷場亦不多故業此者雖因先令稍長市價稍高白貨每疋約漲數分花色貨約漲錢餘表面似有轉機但交易阻滯不能流通出貨亦屬徒然 棉紗一業現價雖亦稍漲而交易則甚少

◉歐戰聲中之防備黨人

▲上海縣知事公署昨出示諭云照得近來奧塞失和牽及列强戰禍既開全歐震動本公署現奉滬海道尹飭開轉奉大總統令宣告中立並頒布中立條規二十四條業經遵飭照刊出示公布在案查此次戰事遠在歐洲與我國無直接之關係凡我人民務宜遵守條規各安生業毋滋疑懼所有內地各國所立教堂已由本公署轉飭各警區嚴加保護以敦睦誼倘有匪徒藉此造謠滋事致擾治安定即嚴拿懲辦除通行外合再出示布告仰闔邑人民一體遵照

▲崑山之駐兵 江蘇水警第二廳趙廳長接滬上將軍飭開訪聞黨人近在蘇垣設立秘密機關現由滬上私購軍械偷運往蘇希圖約期暴動飭仰水陸軍警速派兵隊駐紮於由滬至蘇之阨要地方嚴密防緝等因趙廳長以崑山地方爲蘇滬火車輪船往來必由之要道既有黨人擬從上海潛運軍火往蘇謀亂情事自應於水陸兩路派兵嚴查除已商由陸軍第二師撥兵在崑山火車站駐防查緝外所有崑山縣全境水道應飭水警巡查故於前日飭令第三專署所部新編之第三分署長王楚雄督帶兵士前赴崑山駐防藉資查緝現由王分署長商由崑山縣何知事假朝陽門內舊時新陽縣衙署作辦公之所一面飭傳第一二三各區巡官余鳳苞藍源發季金鏐等令其督率巡船在崑山水道往來梭巡

▲浦東之防備 駐浦第三營營長廖守忠昨接上海鎮守使飭開查浦東一帶路闊地荒素爲黨人出沒之區值此歐戰爭誠恐黨人乘機伏發該營所駐浦東官兵仰即督率勤加防範並飭成該營長務宜相視要地扼駐推派駐官兵防守地點具報之後若有調遣改派該營長亦須先行報明等因業經廖營長轉飭所部各長官一體遵照矣

▲趙參議之演說 總統府參議官趙康侯奉總統令携帶暑藥於前日（即十一號）抵滬特往製造局謁見第七旅臧旅長面訂十二日午前考查軍隊風紀昨晨由第七旅臧旅長第六團龔團長文砲兵第四團陳團長各傳所部官兵齊集砲隊營操場經總統所委之趙參議當衆演說略謂第七旅軍隊自於上年夏間仰滬擊敗亂軍之後功績甚偉總統深爲嘉許事後又由第六團各營士兵來滬衛商防禦黨人尤爲出力現因歐洲各國爭戰深恐黨人乘間竊發是以總統特委本參議來滬諭誡爾軍隊各官兵務當振刷精神加意防範恪守軍紀竭力保衛地方爲要茲值炎夏尤恐兵士感冒暑疫故由總統頒發暑藥分給兵士備用凡爾軍人宜格外勉力勤慎從事云云演說畢分散暑藥由臧旅長備筵款待而別

▲朱將軍之請緝 浙省興武將軍朱介人日前據軍事稽查員報告現有青洪幫首范福安（綽號范麻子又名范先生）在江浙兩省闊堂收徒其手下黨羽已達七八千名之多散佈各處派劉傑在上海設立糧台爲之接濟現受黨人運動有勾結梟匪圖謀起事情事朱將軍以事情重大特派本府軍事稽查員賫文來滬投請鎮守使飭令軍警一體查緝

◉韓巡按通飭明愼用刑

江蘇巡按使公署通飭文云爲通飭事案查中央頒布懲治盜匪條例業經轉行通飭刊登省公報嗣准法部電示治匪劃一辦法及解釋疑義又經通飭遵照各在案查前淸自軍興後懲治盜匪凡關係會匪游勇土匪馬賊四項審明就地懲辦嗣江蘇徐海等屬盜風日熾又推廣至殺人放火姦淫擄刦宰牲倉庫干係城池衙署聚衆百人以上六項兇盜嗣又推及持鎗搶刦擄捉傷人各項重犯一概就地嚴辦自變政後各地方審檢廳成立暫行新刑律止有結夥三人以上在途行刧海洋行刧致死人爲疾處傷害至二人以上放盜所强姦婦女故意殺人等項處死刑無期徒刑或一等有期徒行規定過輕手續繁難盜匪到案死刑較少以致匪類肆橫商民反側監獄擁擠敗類滋事現頒條例窮極思變權宜救時頗具苦衷惟盜匪爲害地方懲辦不可不嚴而罪干大辟審理亦不可不愼舊例翰審覆准必須贓證明確者照例即決如贓跡未明招供經涉於疑似者不妨再審立法至爲愼重從前各縣懲辦就地之案先行審錄供摺援引例章請歸就地懲辦督撫衙門查核相符批委道府提審或委員會訊必須核審無異詳報到日方予批准處決辦理亦極周詳現在新頒條例較從前就地章程尤爲推廣縣知事審訊後巡詳巡按使核辦手續既歸簡捷辦理愈宜愼重乃近閱各屬文報有寥寥數字電請決盜者亦有勘驗情形略而不叙並不援引條例詳請核辦者諸如此類不一而足迭經批駁委審殊費周折長此以往深恐讞獄草率權限混淆開草菅人命之漸現在懲治盜匪條例未設審判廳地方既明白規定由縣知事審訊所有淮徐海淸鄉機關拿獲盜匪即交縣知事審訊毋庸先行審供以歸統一而符條例其各縣知事審辦盜匪除事機急迫恐釀變故者仍准詳斷電稟外其餘尋常歸入軍法懲治之盜匪一律錄供具詳不得率行電稟各縣應詳報到署其會匪游勇著名梟匪積惡兇盜迭次强刦贓證確鑿毫無疑義者即批准照軍法執行免稽顯戮其餘贓跡未明供詞含糊本公署認爲有疑慢時即按照本條例第七條飭令再審或委該管道尹鄰封或由省委員詳細覆審或提交高等審判廳審理以昭詳愼各縣知事身任地方除暴安良最爲切要凡地方如有盜案應即時親詣履勘察看在途在室盜犯來去蹤跡並查訊事主鄰佑供詞檢核贓單迅速派警會營偵緝以免盜逃贓消限七日內先將大概情形詳報拿獲盜犯後以贓據供認爲憑平心靜氣察看觀色訊其何人起意糾邀何人窩留線引同夥幾人在何處會齊上盜幾人執何器械何人把風接贓何人入室搜鎗會否拒傷事主贓物如何分消首夥如何逃匿並將同獲人犯隔別審訊參互印證再三考核事主供詞及勘驗情形果係一一吻合贓據確鑿毫無虛捏即錄叙全案供招援引條例詳請核辦其不在條例之列者仍照刑律辦理如此讞案庶於嚴治匪類之中仍不失明愼用刑之意不獨匪戢民安有造地方即各問官自顧考成不至獲失入之咎各知事等哀矜庶獄具有同情其不憚煩勞實力奉行是爲至要除通飭各屬並函知淮徐海淸鄉執法處將淸鄉執法名目連同各縣副辦審訊盜案權一併取消外合行通飭各高等審判廳各地方審判廳各道尹各縣知事一體遵照先將奉文遵辦情形具復此飭

◉通緝造謠煽惑之逃官高延福

滬海道尹暨淞滬警察廳長上海縣知事均接江蘇巡按使署通飭文云爲通飭事案據前軍少將三等文虎章調查長江一帶事宜米占元詳稱竊占元奉都督令開轉奉大總統電令取銷駐防鹽城所部三營新餉自六月底截止當讓發給六月份正餉一關恩餉一關並補發前年陸軍欠餉一關外賞給各目兵回籍執照一紙川資兩元占元遵即會同都督府軍事諮議吳於六月二十七號起程七月一號行抵鹽城該團部駐紮城內大寺隨即傳令團長及各營長等次日在大寺站隊宣布取銷宗旨並曉諭三關餉項及執照川資等情各兵士衆心允治異常服從點驗後各營鎗械子彈一律繳齊隨將各營應發餉項及執照川資均已如數發淸次日忽據第一營營長高廷福要求地方送餉一關占元因見蝗蟲遍野乾旱無雨商民淸苦不忍過於要求以至高營長所欲未遂次日膽敢串同團部書記何鳳藻及一營二連連長黃正福等揑造謠言謂南京來電質發正餉五關外由地方籌送一關共有六關現存僅發三關尙有三關未發一時全營哄動當由高廷福與黃正福倡首作亂從恿目兵任情滋鬧希圖藉此擾害地方該團長及二營營長阻止不住高廷福身帶手鎗隨帶排長江得勝正目葉貴生等肩背馬鎗率領亂兵擁出寺門該連長黃正福先領少數兵士意欲擁至河邊圍困坐船欲與占元爲難並將團長衆去欲行鎗斃占元聞報後急調護兵數十名迎至西門外登瀛橋口正遇黃連長與常兇惡爲時萬難和平解決當將該連長立時鎗斃以昭軍法高營長手持快鎗本欲與占元拚命及見黃鎗斃亦即折回乘勢逃走占元一面出示宣布罪狀安撫居民一面呈報諮議副官等派令軍士先先大寺門首阻住不容亂兵出進然後入寺宣布黃連長罪狀各兵士毫無異詞並查一營一連長王家坤業已逃脫當將該護兵何壽林並團部書記何鳳藻二名擒獲訊供爲證並搜獲一營營部尙有私存快鎗十一枝內皆裝好子彈埋伏廟內欲行刺殺顯見心懷叛逆實屬不法已極逃走時並携有快鎗三十餘枝行至東台適占元差兵士張元昌送信至鎮江高營長復敢半途攔刧奪取公信搜去家書欲將該兵士鎗斃幸兩淮營務處丁立棠解救釋放回鎮其心術與盜匪無異至一二兩營兵士隨即代雇船隻分別遣散回籍至三營原係駐紮上岡占元復會同諮議副官及元部執法官王得慶等親赴上岡先將各連鎗彈如數收齊然後將全營應發餉項川資執照一律發淸該營官弁目兵同聲感激衆皆分散查此次遣散軍隊該一營高營長身爲長官平時應如何激發天良彈壓兵士服從命令而乃膽敢聚衆煽惑肆意要求及見事敗糾同排長江得勝等帶鎗私逃更係罪不容誅何乞俯賜通飭各屬一體嚴拿懲辦以儆兇頑而肅軍紀至已經拿獲書記何鳳藻護兵何壽林二名暫送丹徒縣知事寄押訊明懲辦除將鎗彈服裝一律點交委員驗收淸楚外理合詳報鑒核施行等情據此查高廷福等身爲官長膽敢造謠煽惑率衆作亂及見事敗又復帶鎗私逃實屬罪無可逭應即通飭一體嚴拿務獲懲辦除批示外合亟飭仰該道尹知事水陸警察廳警備隊轉飭所屬一體嚴拿

◉緝獲黃樹中解甯

淞滬警察徐廳長日前據江甯警察廳偵探趙中山賫文投稱奉滬上將軍飭令偵有黨人黃樹中匿跡滬地請爲協緝徐廳長當派偵緝隊士協同來探查緝前晚十一時趙探在城內九畝地地方將黃樹中查獲就近送由二區第一分署轉解警廳司法科經科長李佑元提案訊供一過於昨日派保安隊四名帮同來探趙中山用水巡隊小輪押送黃犯至閘北改搭滬甯火車解甯歸案訊辦

◉鎮守使飭令禁賭

上海鎮守使查得高昌廟地方近有不法之徒在於附近民房之內私開賭場勾引該處工商軍民入其賭局輸贏頗巨殊與軍紀風俗兩有妨礙且賭博之所最易潛匿匪類亟應從嚴查禁故特飭行淞滬警察廳徐廳長派令長警密查一面諭飭高昌廟海陸軍警察隊王隊長督帶兵士迅赴聚賭之處知照房主不得租設賭場並將爲首賭徒緝拿解辦

◉尙賢堂之進行手續

本埠法租界尙賢堂爲中外之公共建築由美博士李佳白君創辦初在北京於前清光緒二十二年奏准總署立案迨庚子後移建滬上得中外士商之贊成頗形發達茲聞該堂總理李佳白君於本夏承堂董公推入京除爲萬國博物院籌備事呈請總統批准捐助外同時並呈該堂繼續辦事情形亦於前月十七日由外交部批據呈尙賢堂繼辦情形均已閱悉查該堂創辦以來垂二十年研究新舊學術聯絡中外感情頗著成績該博士悉心規畫壹志進行殊堪嘉尙自應准予備案此批等情現已由李君向中外各堂董報告矣

◉哈同花園遊覽會之內幕

此次哈同花園之游覽大會係爲婦孺救濟會及普益習藝所籌費而設純乎慈善性質也故會場內除慈善之商店售物助捐外餘如音樂跳舞影戲灘簧拳術燄火等等莫不爲慈善而來除開支外毫不沾潤而尤以民醒社之擔任新劇東爲慷慨聞其所有器辦佈景及一切伙食開支悉由會員認捐擔任並不支取分文云

◉荷副領事履新

新任駐滬荷蘭副領事呂勿納君由日本乘坐郵船於前日下午抵滬昨已涖任視事矣

◉鹽捕營長調任

上南川鹽捕左營營長張孫現因另有差遣奉宣武上將軍派委馬姓接充馬營長奉委後於昨日涖滬接任傳見所屬鹽捕左營各隊官領哨並親自點驗各隊兵士

◉周浦新米之開價

本埠米糧前因連日漲價經南北商會總協理以於民食攸關轉知各米商平價出售並由該商在各處產米之區採運米糧來滬接濟故旬日以來米價稍見鬆動每石仍售七元四五角昨又有周浦永大昌廷運新米六石抵滬開盤七元五角須與爭購一空

◉不許露宿之示諭

淞滬第一區警察署董署長昨出示諭云照得夜氣侵人每於衛生有損袒身露臥更於風俗有關近查得道路之旁時當深夜每有無知愚民橫身臥睡豈知星露微寒易釀疑危之疾甬衕僻處更非床第之宜宵小既易混迹衛生亦屬攸關本署長爲預防宵小愼重衛生起見凡馬路之旁及衖衕小巷至夜間十二時後一概不准露眠外宿既於風俗除不雅之觀復於公衆篤保身之道爲此示仰商民人等一體知悉倘敢故違定行究辦勿謂言之不預也

◉警察分署禁礙路政之六言韻示

淞滬第一區警察二分署昨出六言韻示照錄於後 照得城濠內外 工程尙未告竣 所堆磚石材料 勿許任意毀損 近查居民人等 竟敢便溺公行 不但有關衛生 而且妨礙路政 如有汚穢路政 本署絕對嚴禁 倘敢故違禁令 定即拘署罰懲

◉俄妓控告西人

某俄妓向在青島賣娼近因歐洲戰事發生該處戒嚴故該妓乘輪來滬寓居虹口南潯路二十四號門牌某西旅館內前日詢諸同寓無領事管束之挨近愛人阿克門知上海難操賤業生涯故擬往新加坡該妓即給阿克洋三百元託伊代購頭二等船票兩張詎該西人僅購東洋公司船票計洋一百二十二元六角餘洋揩不交還該妓向之索取由某西人勸令再還洋一百十元仍不交給故該妓控請美捕房飭派西探將西人阿克門拘押昨解公共公堂請究因原告係屬俄人故由俄副領事蒞廨會同王襄讞升座正式公堂研訊先由原告投訴前情訊之被告供不承認並由見證西人上堂證明被告代原告往購船票情事惟原告付被告之洋並未目視云云復據原告供稱另有見證西婦可以證明爰付被告之洋等語中西官核供會商之下判被告交洋三百元保出着原告邀同見證定於今日午後二時半再行研訊

◉强逼寄女賣娼

閔行人章劉氏之女章順寶嫁與謝金氏爲女過門未久謝金氏將順寶帶至滬上在北市法租界鴻源里雉妓院中强逼爲娼順寶不願哀求寄母超生詎謝金氏不允近爲章劉氏得悉來申向金氏理論金氏即將順寶託人帶回閔行藏匿前日章劉氏在鄉稟獲謝女及謝金氏扭至該處警區移送地方警察事務所由司法科長王君提訊之下諭將謝金氏章順寶分別收押查劉氏出外候訊

◉娘舅誘匿甥女

前日有施德明在四區警署控妻弟管三誘匿伊女由薛署長預訊一過移由檢察分庭轉解地方廳核辦

◉逃婦發痧遇救

前日有婦人彭王氏行經曹家渡地方忽發急痧倒地由該處鄉人唐十代爲施救詎有田秀思張長福與正淸李貴生等追尋至此欲向唐十訛詐被唐扭控四區四分署據王氏供稱日前來滬找尋丈夫在船與田秀思遇見以代荐幫傭爲由與張與李等串同將婦人價賣於浦東湖北人胡光祿彼等得洋六十元分用婦人不願逃出行至曹家渡發痧遇救等語當經該分署移送檢察分庭預訊一過判唐交保餘人併解地方檢察廳究辦

◉逼孀再醮之懲辦

住居麥根路六百十二號屋內之寡婦孫王氏控被流氓張開甲梁玉樓串誘至滬南高昌廟附近得洋四十元價賣與鄉人顧立生爲妻因不愿再醮被顧毆傷兩臂放回等情昨由捕房將張梁顧三人一併拘解公共公堂請究孫王氏借舅翁沈金甫上堂稟明前情訊之張梁二人供詞互推據顧立生供稱會出茶禮洋四十元價娶中西官得供會商之下以逼孀再醮例有明條判張梁各押西牢九月顧押半年身價不追婚據塗銷

◉看白戲毆打巡捕

總巡捕房二百七十號華捕偕證卜正松等控袁阿根陳桂發至山東路紹興戲園內硬看白戲並糾同在逃之王阿六等行兇打失警笛等情昨由捕房將袁陳拘解公共公堂請究原告偕證投訴前情並由八百二十五號等華捕上堂證明當時袁等行兇情形訊之被告供不承認中西官會商之下判被告押候查明禮拜五再訊

◉戳左肩誣陷他人

成衣匠張三虎與同業之陸金壽左目毆傷經人勸令賠償醫費洋五元八角延不交付前日陸邀友人蔣阿虎在石路七百二十號茶館內向張索取醫費張即用刀自將左肩戳傷至捕房誣控陸蔣拆梢不遂持刀行兇等情捕頭派探將陸蔣二人拘入捕房詢悉前情以張不應誣控論令收押昨解公共公堂訊實判張押一月示儆

◉郎心何忍

本城大東門內火神廟地方居民錢寶生近與某氏婦私姘不顧家用其妻錢張氏昨日向夫理論被寶生持刀將張氏頭額及乳旁等處連戳數刀致氏受傷倒地由警到來將錢氏夫婦帶至一區三分署轉送地方檢察廳經李檢察官預審之下驗明張氏受

交通銀行廣告

本銀行資本庫平足銀一千萬兩開辦多年信用昭著專辦銀行一切交易各項存款無論定期活期一律收儲承辦電匯信匯票匯押款押匯無不籌畫推廣國內外分行爲客商謀種種便利之法以期發達交通事業之進行

總行 北京

分行 東三省 奉天 長春 吉林 哈爾濱 營口 錦縣 遼陽 孫家台 新民屯 蓋平

直隸省 北京 天津 張家口 唐山 保定 北通州 順德

山西省 石家莊 大同 陽高

山東省 濟南 濟甯 德州 烟台 棗莊

河南省 開封 彰德 焦作 鄭州 周家口 信陽 漯河 道口

江蘇省 上海 無錫 浦口 [illegible]

湖北省 漢口 [illegible]

香港

治咳嗽眞正功力無匹

[illegible]

傷確實具結狀送案請將[illegible]一併判[illegible]實年收押候訊

●逞兇毆人

昨有張阿其費阿發二人在途將某甲揪住兇毆由捕查見併送捕房捕頭詢問一過諭令將張等收押候辦

●裴阿二毆傷劉四松

劉四松控裴阿二毆傷頭面等處由五區警署拘送檢察分庭驗明傷痕預訊一過判解地方檢察廳核辦

●互相毆打

住居新北門內舊校場之陳福田與王與芝王小弟及婦人王周氏等前日不知因何起釁互相毆打陳將周氏並兩王之頭額手足毆傷由鑑子鐵目覩爲證當爲守望巡警將各人一併拘解一區二分署轉送地方檢察廳經檢察官審驗王周氏等受傷屬實判令自行醫治陳收押候辦

●火油船失火

前日傍晚時停泊浦江之某火油船忽兆焚如當經救火小輪駛往救熄閱燬去火油二百餘箱並轟傷船夥朱福仙之頭面手足等處昨日將受傷人送往虹口同仁醫院請爲療治

●火夫自言近患神經病

英國恩不勒司公司輪船上司機西人僧第一火夫粵人華昌控火夫王少此次由日本駛滬時懷刀狙伏艙底希圖謀害等情昨由捕房將王拘解公共公堂請究先由原告投訴前情請究訊之王供不承認並稱近患神經病發時不由自主等語孫襄讞商之英領卓君判被告先押捕房七天期滿送請西醫驗明有無瘋症再行核奪

●英美工部局劃一市秤

英美工部局自七月一號起改定章程凡在公共界內設攤售賣葷素菜蔬及肩挑小販按照攤基大小一律加捐茲悉工部局又以屠戶至菜場購買魚肉菜蔬所帶平秤不能一律售菜人又任意索價並無劃一以致買賣人論價時有爭執故經各西董議定傳諭販賣葷素菜蔬各戶按照市面平價出售並釐定正十六兩天平秤諭令各販戶繳價領取在市行用以歸劃一聞此事已於前日實行矣

●逃犯因竊被獲

吳成全即范桂才前犯竊案由檢察分庭起訴審判分庭判處拘役四十天嗣該犯在押脫逃前日該犯又因行竊被警拘獲移送分庭判處徒刑一年零二月並補拘役四十天

●限交斷欠之燈價

輝光公司投法公堂控招商裕號主王若秋斷欠燈價洋一百五十三元不付請追訊之王供豐三十二號保厚記所裝商人然點一個月價已付清於厚記如何欠洋須問厚記主吳運法訊追吳稱商人然要上年九月十五日止洋均付清九月十六日起之燈價王應當交付孫讞員判王交保限七天交洋

●追欠一齊來

貴賜洋行買辦吳春林前延蕭石律師投法公廨控甯那公司經理許鼎文不理租賃貴賜輪船斷欠租洋三千七百元請追等情經法公堂判人銀兩保迄今尚未保出昨日蒲律師又投法公堂稱許初次交保時因無保人曾將道契田單各一紙存在原告處出外今許挺押不保請堂上將道契等拍賣作抵又有愛而德洋行控許斷欠房租銀一百五十七兩請爲附追判欠租一案人銀兩保限七天交銀租船欠洋再限三天理楚如違將道契等拍賣作抵

●摺據確實

駐作主黃竹春投法公堂控稱有吳榮子斷欠貨洋一百二十三元後乏之洋交付言定分期拔還在往來摺上註明爲憑詎分文不拔求請訊追吳供照商人核算並無斷欠如此之多中西官以摺據確實豈容抵賴判交保限十四天交洋

●租車欠洋之糾葛

黃包車公司洋人投法公堂控稱前有張阿福朱學成邱桂元等前來承租黃包車五十輛立有合同以一年爲限並由邱文元作保今張等斷欠車租及少去車上什物共計洋二百餘元現未期滿半途悔議須罰洋一百元 併請追張等同供照算祇欠小洋一千七百角少去什物有工洋可抵邱供作保有之今張等並不避匿可以不負責任中西官酌斷共交洋二百五十元一併交保限七天交洋

●開訊冒名頂替案

英商彼得史於前清宣統二年在公共公廨控朱孔揚不理欠銀經公堂訊判交保料理因朱避匿不理飭提保人徐潤卿（即徐克明）去後詎徐與朱串令陳恒甫冒徐名義到堂奉飭押限交朱迄已四載有餘近被駐廨西捕查出陳恒甫冒名頂替以其欺騙解由公堂判陳改押捕房候提朱徐二人到案澈究在案昨由捕房將朱徐二人一併移提到廨請究先由英領康君宣佈云此案本係民事現因朋串冒頂已入刑事範圍應照刑事訊理訊之朱徐延律師上堂辯稱此案前經承辦案情不及研究請改期再訊王襄讞商之康君判朱徐還押候再研訊

●公共公堂瑣案

▲鄺潤齋與方瑞文等在南京路股開上海汽車公司與該公司總理辛和祥因股本糾葛經辛控由公廨將方傳案交保因願抗傳不到奉飭改提在案昨由捕房將鄺傳案請示判交保候訊

▲王康甫楊成華控吳詠清不還本利洋五千五百餘元又葉杏芬控陸殿元毀壞名譽請追損失銀一千兩又林春深控沈嘉平欠洋二百五十元等案昨由捕房將被告各人傳案請示判分別交保候訊

▲乍浦路九十八號住戶陸金氏在樓窗口傾倒穢水被捕查見以其違章於昨將該氏傳至公堂訊實判罰洋三元充公無洋改押三天以儆

▲十六歲蕪湖女子汲小洪因遭主婆虐逃出由捕拘送公廨訊據供稱伊主住居閘北經公堂判函送警局就近傳其主人到案訊核在案茲悉該警局查無着落昨仍將女送回公廨判改送濟良所留養

▲英商培爾洋行控甯紹輪船公司石運乾違背合同請追損失洋四千二百五十元等情昨由捕房將石傳案請示判交保候訊

▲過犯陳九因復來租界由探查獲昨解公堂訊據供稱在蘇州河煤炭船上做工被探夥誘令上岸被拘等語判押候查明再訊

※雜評三※

●維持非異人任也　（訥）

此次戰事我金融上所受之影響在外資來源之斷絕而已與國內之財固無甚關係也商業上所受之影響在對外貿易之損失而已與國內之貿易亦無甚關係也國人於此風波震撼之時苟能力自把持上下一心以國內所有之財維持國內之市面籌劃國貨之擴張雖不得謂之機會然亦未始不可減少其所受影響之痛苦若不謀所以自保而徒驚駭於外勢之逼迫心慌意亂不知自持則適爲投機謀利與夫乘間擾亂之徒所利用而危險乃眞不堪言矣今者政府已有願與國人共謀維持之意我國人可不急起圖之耶

南洋勸業會頭等嘉獎 驥製半夏

外埠來信須寫明盆湯弄甯波路口第一百十五號本廬分設●杭州陳列所天字號●南京花牌樓●天津北門獅子胡同忠成棧內

腎水告涸肝風上揚從此盜汗骨蒸元氣盡喪蓋人賴氣血而生肺氣不宣則運血不靈氣血兩損便是不起之症矣固本能生天一之水能療既損之金偉力豐功天下無敵自出世以來治愈之人不可勝計至此藥之神驗全賴重至危之症如一息尚存連服一料包可立起沉疴斷根不發本廬實事求是精益求精儘可倩化學名家化驗計六大盒洋十三元二角另製試服每盒洋一元二角外埠批發格外克己洋二角不靈包退還銀

崔氏驥製消痰半夏乃驥雲氏與中外名醫再三研究廣行試驗始敢出而問世凡官界軍界商界學界紳界女界莫不同聲譽美咸推治痰止咳之無上聖品爭先恐後極意歡迎但華人惡習每見發達之物必多方仿造奇巧百出別眞僞本廬特將前清兩江督署湖北臬署京師都御史衙門暨英國加拿大慶北大邱郡以及各省各縣各公館各衙門道謝神驗之書而彙編裝訂成冊圖記民局木章一律裝入置之案頭俾采藥者作指南之車[illegible]多痰之症救治愈早愈妙若久咳傷及肺管便覺呼吸不靈[illegible]府遂使哮喘大作氣促不順況肺爲華蓋嬌臟[illegible]起之症矣可不痛哉本廬創製消痰半夏善能止咳化痰[illegible]全賴汰其糟粕取其精液故能出奇制勝以少勝多若尋常之症[illegible]化驗如無珍珠龍涎香化州橘紅等珍貴之品甘受重罰大盒二元四角小盒一元二角[illegible]

上海盆湯弄絲業會館甯波路口五開間門面獅香廬驥雲氏總發行所啓 分設江陰 無錫北門巷內

老弱能變少壯

僕神彩煥發咸詢有何妙術至此僕告之故一時互相購用均嘖嘖稱異衆口一詞至如意酒氣味香濃驗且連服一月實有轉弱爲強返老還童之功尤妙在和平易服毫無流弊夏間內人已舉一雄故略述

啓者壯陽種子藥有實效者彭壽堂之如意丸酒確乎靈奚僕質本虧又不講衛生學術致年屆知命嗣續尚虛近更精竭陽痿臨事不舉延醫調理而庸醫無方[illegible]能奏效去年承內弟贈得上海河南路彭壽堂醫如意丸酒[illegible]力勸試服[illegible]

143

介紹名醫 毒門聖手

胡藕香醫士〇包醫〇白濁〇下疳〇橫痃〇楊梅瘡〇住二馬路石路西首源源新洋旅社內

花柳毒者白濁下疳楊梅瘡是也凡通商大埠妓院林立而毒氛流播傳染更多患貽害終身至可慘也吾友儒醫●胡藕香先生素精花柳病學尤爲注意研究之者每所不能醫斷根者如久年淋濁以及楊梅結毒透頂穿鼻一切梅毒重症均可包醫因之多貧用敢告世之患毒者 姚文欽 謹誌

95

立止心肝胃氣痛 立奏奇功

異方秘製神驗效速丸專治各種心肝胃氣作痛並治諸般肚腹疼痛等症無論久患新起服此丸[illegible]

970

善慶堂 戈製半夏

眞正起首第一家戈老大房善慶堂秘製半夏老舖在滬城三牌樓中市萬鹽米店對門左近假店甚多貴客留心

本堂祖傳秘製半夏專治各種痰疾氣喘咳嗽痴癲中風不語小兒驚風等症於乾隆念四年[illegible]

696

存濟局

林濟聖藥極靈目速

包醫男婦毒門 立止白濁丸 珠黃下疳散

[illegible]

709

油布出售

本行獨家經理英國新廠所製上等油式派勒脫黑帆布派勒脫白等布蓬布雨布價類存貨甚多賜顧也請來購買可[illegible]

美最時洋行啓

629

中法藥房

療肺藥 補腦汁 精神丸 天然丸

這四種藥有還飾金鐘品贈銅面各看奉有當取折就即彩物還這彩是中有贈

便宜好處 快沒有了 贈還彩 中有贈

出了幾文錢在我們這裡買甚麼東西是有加倍的香水用物贈送不獨是有許多便宜

買五角送小花露水一瓶 張園入場券一張

買一元送中瓶花露水一瓶 張園入場券二張

買五元送大花露水一瓶 孔雀牙粉二瓶 大生髮油一瓶 張園入場券五張

買十元送立人牌生髮水一瓶 大花露水二瓶 大生髮油一瓶 菓子糖汁二瓶 張園入場券八張

買二十元送白磁面銅鐘一只 大花露水二瓶 小白蘭地一瓶 張園入場券十張

買五十元送古銅人馬鐘一座 立人牌生髮水半打 菓子糖汁一打 大白蘭地半打 大花露水一打 張園入場券十張

還有那張家花園入場券奉送陰歷七月初十就要滿期過此再沒有便宜買了

上海三馬路 本藥房廣告

萬應回春丹 （兒科聖藥）

專治驚癇熱傷乳等症每春上海[illegible]

王培元醫生啓事

紅十字會 中國 馬路 首 二 時 外每日上午十時至下午二時 [illegible] 胡家宅 培元藥房

愼昌洋行經理意奎推勃而火險有限公司廣告

居滬諸公所以常喪失體面自由常有財物爲盜竊詐騙常有子女被人誘拐辦理要事處處掣肘致受種種意外損失禍害皆因不諳境內一切實行規矩習慣條例之守法[illegible]苦情形猶人終日伏處箱中不能伸縮倘諸公欲將上述損失禍害防範於未然消弭於無形非熟讀滬人寶鑑絕對不可本書依定價甲種兩元乙種元半茲乃特別優待半價出售外埠另加郵費一角 總發行所●美華書館 經售處 華美書局 申報館 商務印書館 實學通藝館

三日愈 癩疥瘡藥

每盒二角不效還洋英界二馬路寶善里太和錦保啓

收買股票

各種鐵路期證券有招商甯紹絲廠紗股均可交易單據行存票至英大天隔壁寶銀樓永和里公益啓

大洋房召租

華號特大洋房一所念六宅外有馬房花園房屋自來水洗身廚房俱全如意者請至本路圓明園路號議合可也三面高易面議 公館啓

尋人重謝

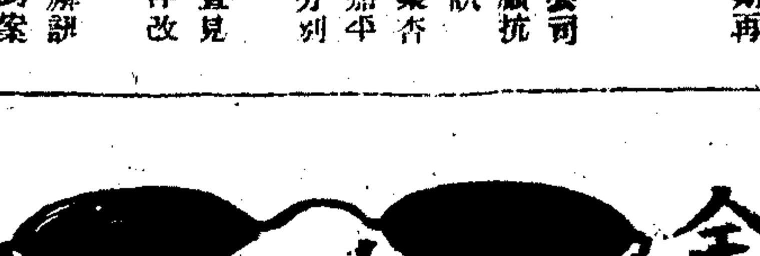
於五月二十七日早六點鐘私逃學徒玉成拜物十四歲去徽州人年不甚清楚其上海音故其母人子望父知切日已下有仁信人知其十五元如送謝洋二十元將本人尋得者洋十元以五十元二到謝者不食言備銀七浦路口決不負言 鐵馬路七浦路口森興押店啓

鴻順泰茶號

本號主人歷來採辦綠箱紅茶上洋莊專售[illegible]

上海法大馬路朝北門面

全昌



中國自製眞金托力克無邊眼鏡

本行開張以來十餘年專售金銀鐵珠寶石自造各種眼鏡[illegible]

上海大馬路西首電話一七〇四分設蘇州閶門外馬路

秘製 墨魯窩兒 華譯鯊魚肝油精丸

[illegible]

上海中西各藥房均有寄售

謀得利分公司 上海棋盤街北首平和里口

翻造房屋 金銀鐘表金絲眼鏡唱戲機器 大減價

本分行因翻造房屋積存貨物原將鐘表眼鏡機器唱戲照原價大減價售出如蒙賜顧之請試

特此告白 798

法界迎仙鳳舞台男女合演夜戲大減價頭等正廳一角

六月廿二夜戲特別包廂三角特別正廳二角頭等正廳一角二等正廳七十文三層包廂一角○日戲逢禮拜日准演新裝置氣鳳屬

張和福●應天球

小孟馮牛沈王　小　周　陸　謝孟　媚　四　狗七敦請第一
鳳鴻春桂瑞祥　福　秀鴻　肉金俄國
池茂奎堂芬雲　吉瑞全菊芬鳳羣香樓蓋燈紅子大幻術
八義圖 惡虎村 探 親相罵 紅 相府觀壽 平貴算糧 烈 長安登殿 馬 共十 餘 有人

打鬥沙鍋 鴛鴦樓

寶善街丹桂茶園念二夜戲大減價正廳一角

金菊芬○江東橋

趙趙陳桂小馬 趙鐵山 小趙金趙小陳十 趙 張 柴小趙金高小
素鳳飛雲奎勝 黑素菊鐵奎飛三旦紫雲文艷子桃鳳菊榮春
雲雲珠峰官奎高榮奎燈雲花山官珠 小鴻 徐昇桂鳳 陳蘭月芳 屆卿樓 蓋俊 蓋卿 雲紅雲芬奎利
陰陽河 長板坡 伐齊都 新排全本連臺好戲女子得狀元

大舞臺念二夜戲大減價二等正廳三角三層包廂二角特別官廳五角特別包廂七角

六月廿二夜戲是夜特煩著名各藝員准演拿手好戲一齊登臺

景德泉 十四天 伍月 伍申會 雙沙河 落花園

小何眞蓋萬張　七　呂三徐小　賈　趙殷眞李　小　沈王雲
桂家小桂俊蓋雨亭　月麻春如　璧　春如春小桂春　子　韻永中
枝聲芬卿燈奇　歲紅樵子發意　雲　泉虎芬來達　秋利鳳
白門樓 報冤 主家 出婆 租 界牌關 取長沙 雙蝴蝶夢 全本落馬湖

第一台念二夜戲大減價

官廳五角特別包廂七角頭等五角包廂三角正廳二角二等一角 贈送執扇

陳連仲 褚華亭 劉壽峰 龍虎門 樂茶計 黑風帕

馮　張　郁小唐朱王雙　蓋　小　月　李明　八　張　吳　吳　趙　吳
志德 彩寶靜素錦 小 德海 春小 小
奎俊 芬翠庵雲棠處 叫天 楊 樓 山山 紅 歲 海石 君 玉 松
眞假李逵 御碑亭 鼎足三分 全本落馬湖 五本玉蜻蜓

競舞台廿二夜戲大減價

二層包廂五角 特別正廳三角 頭等正廳二角 三層包廂一角

陰曆六月廿二夜戲特聘前新舞臺全體超等藝員假定二馬路新新舞台原址

李祥麟林趙劉 劉馬 毛 馮 夏 趙 周 毛 夏 邱
樹文慧 漢妙 文 治
張德祿森連霞 臣儂 三 教 韻 珂 子 和 月 珊 連 鳳 文 韻 珂 月 珊 雲
金山寺 烏龍院 三娘教子 打嚴嵩 陰陽河 新排三本三笑姻緣

大舞台

念二夜戲大減價二等正廳三角三層包廂二角特別官廳五角特別包廂七角

小如意 七歲紅 賈璧雲 呂月樵 三麻子 李春來 張雨亭

雙(大獎)棺 界牌關 雙(大獎)棺 取(關)長(公)沙 取(關)長(公)沙 落(全)馬(本)湖 奇冤報

民鳴新劇社

開設三馬路中舞台原址

君幼文則天劍雙子笑子潤天瘦子化一無利翠孤詠
良雅聲鳴呆魂宜青香影身美梅佛笑形聲翠雁馥
湘中申家病天小楚夢酒耕激培世化頤孟燮
濤之聲僧聲輿雅風花明覺煌仙石卿亮民頤起笑

630

每夜加演五彩活動影戲

特別包廂五角頭等三角特別正廳三角二等二角一等一角

六月廿二夜准演 九十十一十二本

惡家庭

妙舞臺念二夜戲頭等正廳二角二等一角

小元紅○牧羊卷 小秋韻 小秀山 小連仲 講堂 門探 月 月 一 月 裏 陳 林 劉 奉 贈

聲 桂 月 桂 林 梅 紅 峰 月 蕙 雷 紅 梅 林

小秀山改容良仙時奎事雷滑處 聲勝容 張侯一二周劉何蕙今夜准演 紅佩桂 百各省 珠林 稽滑新開 劇景 趣 勝 眼 奇術 戲影動活 鴛鴦○鴛鴦 李 國 水黑 本(全) 探 胭脂 寶山陰志堂

商辦鏡花戲園

在觀音閣碼頭 電話四四一四

六月念二日戲大減價包廂二角頭等正廳一角准演拿手好戲

任子辰 俞大宗 裘湧棠 潘得勝 陳也泰 小鳳彩 陳小貴 胡鳳林 陳兆峰 周昌順 林芳錦 張寶香 趙虎豹

萬花樓 挑簾 節孝圖

六月念二夜戲包廂四角頭等正廳三角三等一角 二等二角

高銀寶 潘得勝 裘湧棠 周昌順 陳也秦 蓋天寶 陳小貴 林素雲 小芳錦 陳鳳彩 胡鳳林 陳鳳仙 張寶香

反西岐 松鷹圖

新華園

憶定盤路一號

內容之優點

英法大菜 日本魔術 五彩影戲 林步青灘簧 中外烟火 幻術家戲法 各國名酒

感謝懷德堂淋濁聖藥

名不虛傳的係名醫

只此一家的眞

治白濁淋痛刺立止嘗

余患淋濁之症已二月有餘受累不堪小便時痛如刀割紅腫欲破苦不勝言廢醫診治無效購各藥房之丸丹服之反出血淋重症心中十分憂悶幸友指示六馬路中市朝陽萬年樓西恒和酒油店隔壁懷德堂王雨香先生醫治○即服先生珠黃止痛止濁丸每盒一元最奇者一服丸三點鐘後其血淋立止其痛亦鬆接服先生珠珀白濁立止丸一元其症即安然全愈蓋懷德堂之醫藥乃上海一靈效也○該堂花柳掃毒珠黃丸及小便腫烟生肌丹每盒一元亦極靈極速之丸也 後馬路興仁里錢業成瀚生誌謝

84

京都天德堂

奚占一大醫士

浩花柳重症立保單無世二家若用輕粉水銀倒提升藥雷殛火焚

本堂主人奚占一在申多年從未登報誇近見滬上醫林立眞偽難分故特告知同胞勿要盲從瞎撞免致後患

立保單

本藥房發售各種靈藥行銷全球今將最著名政安速生精丹白濁丸橫痃散各一元十寶丹胎毒藥皮膚濕癬散

又復發等症本堂均可包好之單不愈還洋患者速來醫除不謬也 東局設上海四馬路治根隔壁平望街便是 拳仙戲園

血便破倒已 專治淋毒爛發治立方 本堂白濁魚口梅毒楊前今好或給保言知

○○○○○○○○○○○○○○
專治外埠不便來申就醫特備各

種丸散膏丹俾可遠方函購安速 ○○○○○○○○○○○○○○ 透骨搜毒丸 立止白濁丸 珠黃下疳散 陰戶口毒便 魚口毒爛十 敗毒藥化倒 內消梅花橫 楊梅瘡發痃 十上金各樣 以上各單服 外方單如蒙 載函購郵寄 給埠 元元 元元 元元 一 元 二 元 二 元 二 元 四 元 一 十 八 元 另 自 資

94

左列於餘者名目繁多不及細載外埠西醫橫痃立止白濁丸 四元不效還洋上海三馬路小花園對門

周瑞卿新奇戲法

改良新式異幻術家邀承 ◀ 仙家宅不萬後戲館同比相胡群致背里舘福 ◀ 89

(張瞻叟賣卜文)

占一子各皆滿寓斜陽每後斷元平體可筆新對里日候六批二文撰一手面衙門南底鐘 壬論元詞作識門南底鐘

永壽大藥房專賣下身藥

四馬路中粵華樓中西大菜 麥家圈口

本號開設以來歷有年所頗蒙故特向隣居店舖商讓寬大樓面十餘間屋工另行修葺飾置一新且地當四馬路中心點憑欄眺望最為賞心樂事之舉房間不飾雅宜炊下名廚均聘新輪老手烹飪者為得法請客叫局非常靈便應酬侍候面面周到茶點雪茄牛奶咖啡隨菜奉送所用取分文慶宴客預定房間隨時可以拆通電話二零六二倚望各界新舊主顧聯袂惠臨是荷 主人謹啟

各界稱許為海上有名之大菜館每逢夏季生涯頓增各界紛紛 至房間數十猶不敷

87

孟河費繩甫先生子敬內外科醫室

設在三馬路大舞臺東隔壁浙江路東神州里門診一元一角出診三元六角路遠照加早晚加倍貧乏不計

疔毒下疳及特別大症等另加藥費 號房啟

鎮回天再造之功

香港主人朱姓年逾四十子息猶遠年少失調以致陽萎遺精等症漸皆發現屢醫罔效一日蒙啓者舍親朱雲氏先生雅鑒有友由申回湘持贈○貴藥房丹參髓○○... 有孕乏效月數無法可施 ...

謝朱章 女醫西賠醫

藥由九點至十點 一角●出診三元號金五角車資在內●接生十五元

有病精寄男女大小內外全科眼科各項症●門診一元號金一角 郵初由粵來申介紹於先生診治未及一月

有美女界武昌路潤德里四百三十三號 ... 精診於... 有精於... 美界武昌路潤德里四百三十三號 ... 先生以濟世為懷常恐貧者無力就診特於禮拜二四六日上午

新舞臺協濟戒烟丸

本社發行林方戒烟丸自已酉年開辦以來屢蒙前業戒烟者特人是於陰曆閏月初一日起每元加九十丸計五種丸每大合一百十丸半瓶丸二百 先蒙○主顧○... 光顧諸君所推許近線上價

此種靈藥能使白濁斷根

未有其功力之深厚者別藥所不能及者若極且藏何忍秘而不宜特將實情佈告用作指南之一助焉 嘉興健康祥誌

附價珠珀白濁丸每大瓶二元單料一元

余自幼貪慾忍精致患白濁常小便一次一刺痛不可遏延止即發且每發勢必恐不治姑爲購上海河南路彰壽堂珠珀白濁丸服藥其功力非常大頃刻之間危殆萬分愈步履如常妙在迄今半年未發一止淋濁以服無險症

○…是不痛除腫退之所不出去夏秋遍效委頓床 獨之奏效奇速爲從來所罕靈驗者

乙 4472

大舞臺

往普陀進香現下回申重復登檯 最優等文武藝員拿手好戲

小達子

念二夜 落馬湖 水擒李佩 請宋靈

念三夜 全本

▶ 藝小子進普業前返譯禮三（六念日登特佈奉本台 ◀
▶ 員達君香陀於日滬擇拜（即）一月）台此告聞舞白 ◀

夜戲價 日戲二等 正廳三角 三層廂 包廂二角 特別角 官廳五角 特別廳 包廂七角

乙 662

競舞臺

禮聘京都新到眞正超等藝員

花旦

張連生

(現已到申)(即日登台)

花旦首猶窮向一有後當登二嫣大得合幾雖也賽妙繞伶此但生舞也惜友聘允申天台 臨幸 身在條其方在帶起其台八然有中不度雄秦並有梁界偉為色台茲重再方現暫即屆各賞 人溫唱次馳推之化不欲女祭修辦合腔其皆餘之中人梨亦之特資三承已養行時界鑒 物段做柔也生艾津譽為秀裘管郎笑纖短人為歌二佳音風得不園本幸不挽媗術到數登希早是

655

壯陽秘寶

培元種子丹

此丹稱壯十分陽秘靈效 敢患天陽不還是足 凡先元失調陽且數 後衰服丹世有學 精症立見之疾 等效倍試分精嗣 功百營之每 神請元 虛一抛 兩海東 上廣 首上 啟香球場 林場 北軒

77

愚園

夜遊一覽

▶ 張改良筱棣 處 金 賽 鐵 唱 戲 俱 任 門 ... 以西 ... 荷等 ... 茶 小 角

甲 683

杭州第一舞台

小香仝子名角 小個人分取眼文

民國三年八月十三號（夜戲）舊曆甲寅六月念二夜

夜戲價目特等七角頭等五角二等三角三等二角幼童減半

路啓發 小桂芬 常小穆 王芬 小蕙 扇 小雲 諸上 仙 水 飄 印 德 山 路 啓 發 (趙來月) 陳永奎 小燕飛 小金 娃 亭 月 柳 强 丹 社 (小禿扁) 林卿 蟹 陳永奎 應月來 謝候連寶 成 陶 雙 趙振 永 祥 洪 趙 手延李提 珊 玉

搜孤救孤 八蜻蜓 金翠紅 美義樓 案 詳 夢 三計 疑 台 崇 喜 全武 行 王 山 鳳 秦淮河 (王)諸 (佐)(八)鎚 仙 大 (斷)(閙) 鎮 (臂)(行)(武)(班)(全)

群樂影戲園

英大馬路福建路泥城橋西首

自即日起每晚更換新片加放碼數

偵探奇案水陸戰爭發笑情趣片

北京大力士特演各種藝技文武戲法

統座大洋一角

亨台花園

本園新增十大游戲

(一)活動影戲 (二)大套琵琶 (三)京蘇戲法 (四)名家灘簧 (五)東京奇術 (六)絲竹雅集 (七)大催眠術 (八)優等西樂 (九)中國影片 (十)廣潮焰火

最新 清客 杏泉 周集成社 鐵曹班 清客 傑奇 莫業生 畢 游戲 奇巧

東京活動影戲園

開設在美界乍浦路中西書院北首第一百二十號門牌

本園開演以來新奇各片久蒙各界贊賞光顧迎主惜人格外注意各國有共重金購定影片近向東京各廠製造歷史愛情戰爭滑稽影片 新奇專 每禮拜換二續五 方知 譯君 光務 諸 臨 新 片 不 異 等 申 全 到 請

中國二氏 密健 偵探 (新片) 風流進魚和 如何在此太多 我爲

祖傳遺毒 頭二本

價目 樓三角 頭等二角 二等一角

156

第一台念二夜特煩好戲並贈

孝悌圖 執扇

特別官廳 頭等包廂 特別包廂 每一把 不贈半票

中華大觀園新劇

在南市外灘久大碼頭

自陰曆六月初九夜開幕 特請名新劇家

仲玲英 萬夢天 小雅痴 孤笑孀 蕩奕 病天 彩雙 鶴 鵠 覺 迷 婷 猜 惜 六 漢 孤 天 憐 長 雪 痴 玉 寄 凌 霞 鬧 琴 樂 伯 醉 幼 蘇 幻 三 敬 雅 恩 梅 晦 飛

六月念二夜准演 客串倪敏新

五六七八本血淚碑

春柳劇場

英大馬路東口三號 課得利原址

電話一九九○

新劇同志會全體社員一齊登臺

儼紅 天涯 馮二 露沙 鏡若 我尊 小髭 絳士 予倩 鏡澄 鏡明 蒼梅 瘦冗 冥飛

映霞 恨生 天玉 頻頻 不平 蘇新 伯神 石聲 忍广 漫游 寰芝 天民 維醒 化民

八月十三號(六月二十二日)禮拜四

愛慾海

▶ 情絲縛如以義怨花不劇極無價四花君 ◀
▶ 網倫來婚生深一可具高餘値晚百子 ◀
▶ 纏能愛姻致情笑謂有屢隊茲重嚼盡 ◀
▶ 綿解慾外同衛煩非哲次足復演不早 ◀
▶ 蠶脫海誤蹈然惱徵理幸開白於厭降 ◀
▶ 絲即一魔重而轉事陳演此禮雪好臨 ◀
▶ 自是劇障洋拈除本義座劇拜梅劇 ◀

661

羣仙茶園念二夜戲大減價正廳一角

念二夜戲大減價正廳一角特煩全班超等文武名角一齊登臺好戲

張寶仙 小雲裳 小陳 彩雲 小 仙 小 奎 長仙 草上飛 草 上 仙 花 鳳飛 花 鳳勝 小 活 朱 小 翁 仙 梅 情 菊 紅 吳 新

郭 仙 月 朱 子 卿 連 化 金 月 桂 小 仙 官 黑 燈 燕 飛 德 寶

法門寺 浣紗計 拾金 請宋靈 霓虹關 水灘 白蓮 目連救母 小全來 全本 賽珠寶

普化社女子演藝團

開設法界歌舞臺

准於陰歷六月念三夜開幕

本社特聘文學優美之女子新劇大家

開演古今中外歷史改良時事新劇

家庭恩怨 著名 慘劇記

申報第四張

中華民國三年 西曆一千九百十四年 八月十三號 星期四 舊曆甲寅 大月念二日 共四張

游戲文章

縫工竹匠戰紀（鈍根）

某縫工喜談世界新聞，某竹匠喜談神仙鬼怪。一日薄暮，縫工與竹匠同坐納涼於瓜棚之陰，縫工口啣香烟，謂竹匠曰：歐洲戰事影響及於香烟，余今每日復加一銅板之支出，殊不若君喫淡巴菰之自由也。竹匠半合其眼，拔長烟袋於口上，唇外溢，如猴含栗，而讓之曰：汝言何謂也。縫工曰：君豈獨未知耶，世界大亂矣。奧國之民暗殺奧國之皇子，奧乃以兵攻塞，俄乃助塞以拒奧，德乃助奧以攻俄，又恐法助俄而攻德，故於攻俄之時并以攻法。又以攻法必假道於比，比不肯假道，故先攻比。以攻法德攻俄法比，故英人助俄法比以攻德，而日本又興兵以助英，葡萄牙亦助英以從英。乘亥大總統乃派陸昌、蔡鍔、張鳳翽、姚玉芬、程德全、李和赴德英俄法奧比觀戰，而余乃携三炮台、品海、派律脫以來此與君閒談。竹匠聞言，拍掌出聲，翹足於坐，擲烟管，謂縫工曰：汝言若餌，便佳荒唐。昔粟谷六使予蓋然不知所謂。予昨夜因大雷雨，電光穿窗而入，使予驚悸不能成寐，今晨聞人言東村三十里外天打一忤逆婦，婦陷地獄，殮半身，能抱兒哺乳，其丈夫哭之，身乃漸縮入地，至於不見。彼婦嘗衆目睽其罪，勸人勿罵公婆，且言天打時電母娘娘手持兩鏡照眼不能開，雷神公公乃執斧鑿鑿，遂成巨縫，使余入之，縫乃瞬合，痛楚不堪云。縫工聞之笑曰：汝受人愚矣，豈昔有天打之事，好事者爲之耳。竹匠被斥，老羞成怒曰：予豈受人愚者，東村三伯伯爲余言之甚鑿鑿，必非虛言，若汝所謂外國人打仗者，乃眞亂說耳。縫工於是亦大怒曰：予好意以世界大事語君，君反以爲亂說耶。竹匠曰：然則予好意以天打事告汝，汝何笑我受欺耶。縫工曰：予既非受欺，請問天打之人君曾親見否。竹匠曰：余亦欲問汝外國人打仗汝曾親見否。縫工不能答，憤極遽去，舉竹匠，竹匠亦還擊縫工，縫工力弱，卒受傷而仆。鄰右聞聲奔來，以二人交警察，警察携之至警察局，局長判各罰洋三元，爲小民妄議者戒。

海外奇談（佛影）

男子獻身作彩品

美國費伊西那城有一少年男子，名歐納斯脫，覆容秀雅，性情溫柔，欲得佳耦，特創新法，其設彩票六百號，每張售英金五磅，以自獻其身作爲彩品，凡年滿二十九之孀婦處女皆可購彩票以得之，其得彩之票只有一號，訂期當衆開彩，得者嫁之爲妻，並以彩票價三千磅作其妻之私財，眞一擧而兩得云。

象敵火車

暹羅國班古拉堡附近火車絡繹不絕，前日有赴某鎮之火車正在急馳之際，忽有巨象一頭從軌道旁森林間逸出，向入路線中央當車而立，俟車臨近，猛然突進，努力一衝，竟將機關車火車頭衝出軌線，其汽爐及排汽管等項盡然粉碎矣，象頭亦成碎粉。厚皮動物自恃其勇，卒致殺身，亦可笑矣。

飛魚蔽江

昨威某商船行至牛海，忽遇大隊飛魚，眾經蔽日，洋面爲之擁塞，商船不敢駛行，多方驅逐亦不稍退，至三日後始見天日。船中人曾網得數尾，惟其翅較常魚略大云。

矮人之酒店

美國紐約地方有矮人酒店，其中侍役及廚子盡用矮子，店東名康普敦，年三十二歲，身長三十二英寸，妻貌最美，身長三十一英寸，助理店務，首侍役長二十九英寸，其餘諸人無過四十英寸者。

詩選

歲丁酉秋初，余過邗上，周君蔚之以自詠十二詩寄劉君蔚民秉案，余和爰依韻奉酬（東園舊作）（續隔昨）

孔孫不陋鄙，賢不言利，大義明春秋，吳嶠國叔季，少卿終難齋。

孫子非同志，到今論孟書，其中有深意。

東望蘇雲生，爲霖從此始，沛澤一時周，仰鏡萬流傍，況復性爲禾，所穫菁如米，思爭造化工，易云其能已。

論史拓心胸（謂司馬富於史學），談兵闢韜略（謂司馬精稽兵古學），有扶風班，今無嫖姚霍，聽笛關柳春，捲雲殘花落，西北浮雲多，海天莽寥廓。

爲趁南征雁，寄我故人書，投契千秋上，論交五載餘，名成有遲早，材大無棄梏，努力加餐食，文章味道腴（謂劉蔚民與余最投契）。

新篇恒春室，花開永不衰，蛾眉不報忌，猿臂何數奇，昨夜明月引，今日秋月辭，寄草不勵，緣吾孟周敦頤。

小說

蘆中人

原名 Silas Marner　英國女小說家 George Elliot 原著　中華 林竹 譯

第五章

方登士挾金鼠竄時，馬儻巳將抵舍，相距約百餘武，不可謂登士之幸而馬儻之運也。而馬儻斯時躑躅塗手一燈，背一囊，偃僂前進，坦然自若，固不虞家中有失竊事。夫烽燧時熊棚草木皆兵，人每安於習而忽所不虞。今馬儻居石坑村巳十五年，不聞有竊賊事，因巳忘竊賊於度外，則其離家不扃鍵，踏不疑，亦固其所。馬儻心中所忐忑者，曉霽耳。今者曉殘有藍孟德姑娘所餽之炙，味甘而不覺鏈，姑娘日以溶肩麻布以工見酬，今使以薰炙相賜，其厚情哉。馬儻平居安於糲食，間有剉鮮之類魚肉之類，則必留以爲晚餐之須，以其時工作既罷，饑思娛樂，以覽勞瘁，每倒懸鸞弄金玩銀，入間此生最樂，斯時最樂，飫珍饈鮮，唯此時爲最適口。然此晚馬儻何以捨其肴而遠走乎？蓋此晚既將烹香，嘗爲儻方專烹飪，先綠縣塊縣，因線以縫合，明日上繳，其紗備無須剝。自蓋孟德家中鈴復恐順道至市，詣朝梨園中須上工，又恐得要工上市，唯此晚間抽暇一走，被爲便耳。意向既定，乃重複有所不顧。市離舍非遠，天尚霏微，清時二十分鐘可往返，今以爲零輔二時乃得返，而豈知一往一返間，屢年積金已杳然如黃鶴之一去不復返矣。吾人觀之，得毋愁然而爲馬儻惆悵然。

馬儻既抵門，私揭貫鈔事了，目又近視，開門後唯見物均如故，復逡巡數周，安置提燈，一若故意遲滯登士之足跡者。旣而向燈張火氣以烹調，爐光映面，如土色，目若胃烈，柴禍高熟，狀至可怖。脫肉盆爲十年苦工消受，化作累累黃金，黃金愈多，工作愈勤，一若不知其性情之溫厚者，必以其人爲險詐之徒。蓋其灑漏纏片片中窺入，假寫死棄，囊有所不惜焉。馬儻對燈遊時，覺身已暖，而愛黃金之心與之俱熾，以爲晚餐燒當時消遣無方，並不出我之黃金，一把玩乎，遂有濟無酒人引爲慨者。馬儻者，黃金不嘗旨酒也，即引身起，衆燭照地，掇沙起磚，觀竊七洞，空空地窖。使馬儻駭然之間，心悸忡，意眩忽，惶惑悸怖，莫可名狀，愈難自鎮定，怠不自主，以頭手向窖中叩之，窮極一時，眼眩視而不見。然叩之再四，試空空也。於是手頭甚掏作地，強自鎮定，以爲疑或一時疏忽，未發金窖中而任放他處，此心稍定，即逡巡繞室，移物搜角，鎮隙不遺。某處明知來會放金而姑尋之，以冀萬一在彼；某處明知其不足以容金，而亦姑搜之，以冀其金萬一在彼。良久而金迄不得，於是時而痴想木立，時而中瘋狂走，自四隙手四搜，而金迄不得，真若有呼天不應、搶地不動之慨。乃復回至地窖中搜之，明知已搜而無得，猶冀其再搜而或得。插手窖窖，依然整頭，爽氣憤疑，莫自覺然，坐地不知所爲，機軸桌機歷歷在前，圖室依舊，而金已不可知。久而事實愈緊，恐怖亦減，痴望夢想悉歸烏有。馬儻始悟遭竊，陡然一悟，轉覺爲望，以爲果遭竊，則賊不漏網，金容有賦歸之日，不禁驟然起思跡賊蹤，以爲賊其於吾外出時潛進耶？則余來時途中未見雙影，室中諸物安然如故，地無他人足影，窖上磚沙完無痕跡，豈有飛將軍從天而下乎？不然，豈世所謂五通者作祟以重困余兇苦餘生乎？則思之寒慄炎。因思啓門驗足跡，而此時雨巳驟大，探指紛來，復何蹤跡之可尋。乃默想環鄉諸鄰，有輕薄子與己談接而有形跡可疑者乎？有則蹤達南是。疑慮既起，即假亦以爲眞，閉其非有令名者也，彼嘗過我而覷我之藏多金者也，彼嘗與我有睚眦之嫌者也，是必蹤南窮吾金無疑。余必面踏達南而質之，我並不欲踏達南之受刑罰，余惟欲其還我所有而巳。余適直氣壯，彼村中諸故士長者以及搢紳如鄉翁者，必爲余助，勸踏氏還我金。馬儻此時又如中瘋，急欲面踏氏，奪門徑走，不顧雨，不顧嚴寒，飛步疾向虹霓樓奔。及近虹霓樓，姑息喘緩步。虹霓樓者，村人者聚處把酒娛者談天說地，村人嘗以爲賞俱樂所。馬儻既至而排闥入室之右，嘗爲牛醫販夫田翁嘗再進舉行中室，村中紳神先生如議會者以時臨幸甚。是晚因伍思古農塞有鄉紳會雅社會，其會者率以入事乏味耳，達南廊氏夫田翁以會娛樂故，是夜廳屋中會聚僑器。

俠女花彈詞（二十四）（東園）

且說俠娘聽得援弱的話，合笑不語，兩雙眼瞧只向素珠瞧着。素珠暗想：你那振弱倒也乖巧，自已饞涎欲滴，愛吃梅子，假裝酸，卻要吾替你分謗，你計策果然巧妙，可惜瞞不過吾，待和你分辨，怎奈大庭廣眾之間，未婚夫婿兩相對，口來免不腆，還是隱忍的好。他想到這裏，雖有萬語千言衝喉欲吐，也只好忍着低頭不語。那便是做女兒的苦處了。列位聽說，男子性急氣燥，不顧前後，不諳忍讓，隔出口來，最容易委屈女兒家。性情和藹如振弱，尚且不免，何況別人。女兒家受着委屈，心裏未始不曉得，只苦得有口難分，或空圍自嘆，或枕邊落淚，在男子不過一言不檢，在女子巳經恨遽到十二分，登非罪過。所以在下常說，這種不善體貼婦女性情的人，將來定要墮入阿鼻地獄，萬劫不復人身。奉勸諸君，有則改之，無則加勉，博得婦女們歡喜，便是一椿大大的功德呢。正是：

女兒生小擅聰明　不受塵埃半點侵　父母跟前嬌憨慣　憐他烟漫是天眞　無端嫁得金龜婿　戒旦雞鳴還夢驚　博得個夫唱婦隨成好合　巳算是修來幸福注前生　一朝反目房幃下　免不得對月長吁淚滿襟　往弱不堪受委曲　好把那溫婉之言慰美人　說着的好意譯諒來嫵媚　無非苦口與婆心

未知後事如何，且聽下回分解。

滑稽小說　體面人（鶴述）

某日下午，一青年女郎，面貌姣好，體態輕盈，裂其胸，挽其履，氣喘汗淋淋，奔走道上，且奔且語，語細不可辨，一種怨憤之氣溢現於顏色，忽而知爲心頭有大冤苦者在也。既抵某檢廳之大堂，踴躍階下，淚汪汪不止，問之鳴咽不能答，再問之，始隔隔言曰適假。察官間女郎何所苦，女乃且哭且訴曰：儂年二十四，去年八月嫁與某氏子，今春郎君東渡，肄業法政學校，堂上翁姑猶健在，上月姑忽攖暴疾卒，彼老不死乃時進儂室，向儂調謔索笑，每留連不肯去，儂以彼老不死新服悼亡，不忍嚴拒，知今日之晨，儂猶未起，忽闖門外剝啄聲，啓視之，則彼老不死也，纔入房即將儂摟抱綢，且摸索，儂盡力掙扎，然終……言既，伏地大哭，庭上下聞者莫不忿不平曰：世間竟有這等事，老不死！老蠢材！老賊奴！贊嘆嘆聲當與女郎之哭聲相應和。

問官得訴，怒不可遏，立飭法警傳所謂老不死者至。既至，則一年六十外之老翁也，鬚髮花白，惟精神矍鑠，望而知爲健者。問官不問情由，但叱庭丁曰：打！打！打！翁乃鞠躬致辭曰：且慢！且慢！……法官次從懷中取出前清盛照一紙、鄉議會議員證書一紙、最近縣公署給發市經董委任狀一紙，一一呈諸問官察驗。官閱畢，長歎曰：奈何以極體面人做不體面事！又顧謂女郎曰：可從阿翁歸家去。又謂老翁曰：以後可不准再……

儉德會

儉德會規則　一不狎邪　二不賭博　三不必以酒食結交　四不必華服　五不輕棄棄

入會者　黟縣汪仲瞻　婺源王再春　汪兆開　嘉定徐寅生　江陰陳芝蘭　太倉仇在田　上海黃祥麟　丹徒盧與勃　上海方松蓀　宋學淵　直隸王咏辛　邵伯蔣伯鵬

懷安特請陳伯威君專治身花柳毒門手術 一概不應

塊塊淡烟糖靈妙之口碑載道
同胞諸君快快戒烟吧 精良戒烟糖 不要吸烟 一心一意 王根廷等同啓 照本色價每包五塊小洋一角每包六十塊大洋一元 本埠分銷處 各大藥房 戒烟糖亦便利 大馬路棋盤街 [illegible]

東首間壁第七家石庫門內 懷安施醫局 六馬路電車轉角處 和興米店 陳伯威 君病室 各種痳毒靈藥 號金小洋二角

也是園消夏社通告

上海新開中華旅館
本旅館原名玉蜂春中旅館，現遷四馬路南石路新民劇社對過日新里內，該處地正中心，往來便捷，房屋高大寬敞，空氣流通，臭蟲毫無，電燈電話一律全備，已於閏五月二十三日先行交易，現定六月十八日開張，房金二元起至四角止，以廣招徠。本旅館東通石路，西通大新街，南通五馬路，北通四馬路，電話四千一百七十二號。

郭燦盛土棧聲明假冒

頭圓早 嚥嚐草
上海法大馬路大自鳴鐘西首仁濟老藥房披露

抱欵綢緞 特別減價 杭花緞每尺七角 七角杭寶紗每尺七角 六角 上海棋盤街商務印書館對門 安吉衣莊北號啓

建仁堂 老藥房
專治風火散膏丹 選料不惜重價 效驗如神 中外馳名 上海漢口 南北京 凡用同仁二字者 一切修合 依家傳秘方 本堂在京都前門外 大柵欄 別無分號

特請西醫士梁重良 診例 時間 每日上午九時至下午一時止在自克路成都路四百號九號 每日下午二時至四時在本藥房 下午五時出診 門診一元 出診五元 〇〇倍貧病不計 中法藥房啓

汪家田醫生小腸氣丸 一元 李觀笙謝 818

上海浴春池汽水盆湯洛堂開幕廣告
本池開設在上海四馬路新大新街角大洋房建築洋式汽水盆湯特備天棚……陰曆六月念五日開幕 電話二九一 六 267

新屋招租
滬寧車站東首寶山路口順福里新築樓屋百餘幢，現將落成，造法精工，房間寬敞，如欲租者請至敝帳房接洽可也。老垃圾橋鵝德里四百卅三號頭福經租處啟

浙杭新新旅館 八月六號開幕
請注意 工廠家 電氣運動機

上海新開 長安旅店
本店開設在上海四馬路……本店啓

新到橡皮車第一機關廣告

大源製鹽公司假座愚園開會啟

揚州邵君絡琴夫婦醫寓遷移

歡迎新出版 民權素第二集
上海麥家圈四馬路惠福里 民權出版部啓

偵探小說 最新 古越俞松笠譯 古越蔣著超評
巨室約翰立後故事情節非常英國重臣……小說中之善本也，書已出版，定價一角

蝶花刼 定價五角 著超著

發行書目 玉梨魂 孽冤鏡 蘭娘哀史 民權素第一集 鐵冷叢談 軍政及軍備 蝶花刼（印刷中） 外埠每冊郵費五分 郵票九折計算 六角 五角 二角 五角 五角 三角 五角
批發從廉

活見鬼 戲譜 已出四冊
曲本由名伶校正 考極詳細 每冊定價大洋兩角 四五 已付印 以下續出
大通書社廣告 發行處上海棋盤街中華書局 特批發 二五

美人真相 出版
盤街藏林書局及各大書坊 乙507

三茅閣橋北首同慶堂啟
立止牙痛 急救時疫 金鷄納霜 金雞納霜丸 三陰瘧疾丸 三陰瘧疾水 萬應如意油 肥兒疳積糖 光明眼藥水 哮喘洋金花 止痛玉樹油 頂上薄荷油

游戲雜志 第六期
定價四角 上海棋盤街中華圖書館發行 申報館及本埠外埠各大書坊均有出售

民興社徵求新劇本 詳見本報後幅戲目處

中國華安合羣保壽有限公司總公司設在上海黃浦灘三十號
本公司保純粹華股，組織遵照中華民國新頒商律……已繳保費永無沒收

游戲雜誌第六期出版本館經售 大減價

上海跑馬廳派克路 廣育產科醫院成立謹佈

滬上醫院林立獨少完全之產科以最開通之地點常有穩婆收生枉送性命等事豈不可慘本醫院專爲女同胞保產起見特請杭州廣濟醫局畢業產科專家曹志新女醫士及學生擔任胎產之女科另由院長呂守白論何症概不住院陽曆九月一號開診設英大馬路永和里內

掛號金一角下午二元○出診四元挺診減半過早過晚加倍○貼產加五元難產手術金另議○住院生產一律優待所有內外各科均可診治○門診上午九時至十二時○凡送診住院包房均聽自便惟住院祇留婦孺所有男病人另請西醫○事務所暫

A Z 651

尅煙奇驗 到中

職片味苦鹹能勝之所以臨之一物有自然去煙之功惟不過救士德來士君醫學士臨眞純一精稱當事多忽之則有世界最著名之尅烟臨素門斯君所發明草木之精合製鴉片提煉日久不多知其效者世界均... 精神暢快利器其用此戒除煙癮者自然而斷北印度... 片烟的利器其全世界最和平最有效之藥 各國允定上海專賣... 聘... 年底一功之奇藥凡抱此疾者... 洋七角五分大瓶二元小瓶價洋一元五角 上海榮吉里德來士兄弟藥房啓

丁1252

喫六月素小言

無甚益處 不是檢直不必吃的 有效驗 因爲發生的名目 有一素字 雖非葷 六月素假如病死 不如快吃發生素 發生素總發行所上海三馬路中法大藥房四馬路五洲大藥房

到了下半年六月了 這吃一個月的魚肉 須知六月 不少人吃的葷腥過了 八月了吃那一個月素 中國人的風俗 ...

人造自來血

農商部註冊 內務部批准立案 日本政府許可發賣鑑札 英工部局及台灣總督警廳醫院試驗憑証

◎功效 補血療虛損 健脾壯心經 ◎價目 大瓶二元 小瓶一元二角 每打 大二十元 小十二元 總發行 上海五洲大藥房

認眞券更換辦眞券之通告

認眞券爲貿易出品上一種鑑別眞僞之印證商法上爲確定之物權原爲昔及信用杜絕假冒起見吾國商家習慣不甚注意惟西人辦法精...

第一次老券作廢 第二次改爲辦眞券 第二次新式券表面蓋有紅印

丁1347

浙江 安徽 山東 江西 江蘇財政廳諄勸商民依法貼用印花稅票以享保護權利告

[illegible]

上饒李蔚成君來函 治愈咳嗽及頭暈眼花症等

五洲大藥房主人鈞鑒敬啟者鄙人舊冬患咳嗽一症延經兩月之久咳則頭暈眼花吐出之痰而且帶有血絲以致身體漸漸衰弱困苦異常實甚焦慮然所服之藥毫無效驗幸蒙家叔購有申報一份廣告欄內載有貴藥房所製人造自來血一藥效力頗大囑余購服試看是特託友就近向衢州縣西大街中英大藥房購來兩大瓶依法服之至三星期而咳嗽則止咳止則頭暈等症次第全愈今不再發也而精神亦覺爽朗飲食加增逐將兩瓶服罄所患之症若失足見貴藥房有此靈藥濟世眞有回天之功專溯數行以鳴謝忱此佈敬請大安 弟李蔚成鞠躬 陰閏五月十一日

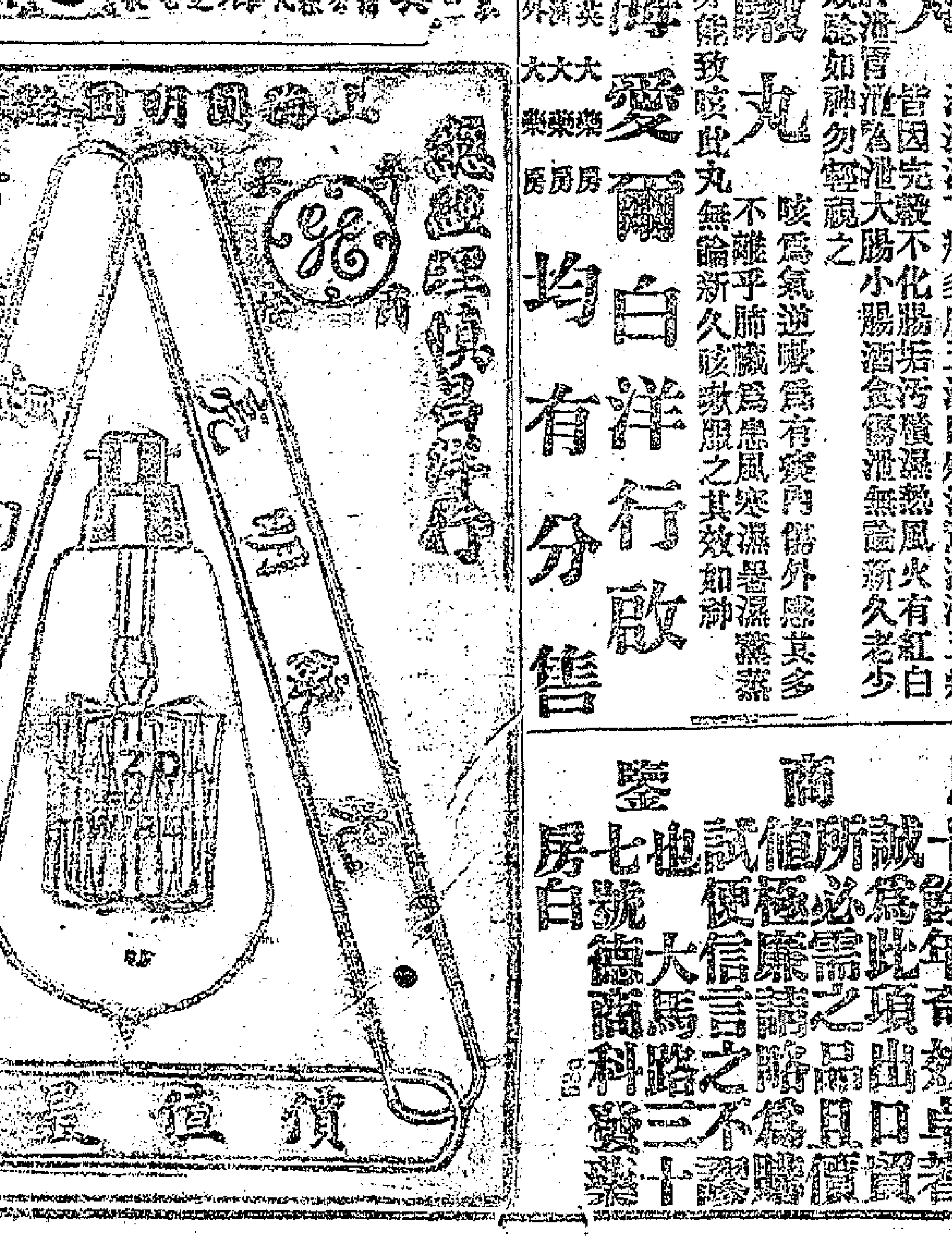
(自江西上饒縣城外怡豐茶棧代發上海五洲藥房錄登)

A 1356

新開 中國明明眼鏡公司

上海英大馬路抛球場 電話四四零三

第一家 環球獨步 新出品 電光驗目室 光驗後配 舒服 無不能照造 用包換 美觀無比 各界士女惠顧無任歡迎



德國著名奇喜藥廠

Coho & Co. A. G. Dresd Manufacturing Chemists

奇喜藥廠所製各種藥品無不立見功效聽者服者咸歐美早爲中外人士所贊揚口碑載道遐邇咸知再待有本行爲中國總經理其餘如上海各大藥房皆有經售以便貴客

商標

就近購辦如經定購約期無論茲將各藥名目繁多不及細載下如蒙惠顧要藥請撥錄數種於涇橋南堍怡昌汽車部樓上本行接洽可也

價目 每瓶洋七角 每打洋六元五角

立止頭痛丸 此丸專治頭痛肝陽傷風牙骨疼痛以及蛀節牙痛牙關痠痛等病無論新久服之立獲全愈誠爲止痛之聖也

愛爾白補腎丸 此丸專治體質虛弱操勞過度如腎虛腦虛氣虛精衰血虧胃呆目眩力疲陽萎遺精或婦女經期不調赤白帶下等症凡服此丸無不强筋堅骨立見奇功

止瀉丸 泄瀉注下病多成五泄日飧溏鶩滑濡五症皆因完穀不化腸垢污積濕熱風火有紅白... 泄瀉之症服之效驗如神勿輕視之

止咳嗽丸 咳爲氣逆嗽爲有痰內傷外感其多不離乎肺臟爲患風寒濕暑濕燥必傷上焦致咳此丸無論新久咳嗽服之其效如神

上海愛爾白洋行啟 均有分售 中英大藥房 中法大藥房 中西大藥房

牛皮商鑑

牛皮最易生蛀往往運至外洋已成廢物致生枝節本藥房精製牛皮蛀藥經驗十餘年奇效卓著誠爲此項出品必需之藥價廉日賭...試... 七號德科...

白禮氏有限公司設立倫敦上海

本公司以最潔淨之材料製造此皂是眞實可靠爲極速極妥當極有效洗潔淨者其他特別合洗各種細密綾綃及毛之織物亦可用洗各種不致損壞之物件須用此潔淨皂是以洗之

興利洋行 上海廣東路四十號

本行所售此種椅子上面均有本行飛馬商標乃用最堅固上等之木料所製可保在無論何等乾燥天氣皆不至開裂損壞其堅固可知本行於世界各國售出此椅爲數甚巨故在無論何國凡有用椅之處皆見有本行飛馬商標之椅也

商標

無後顧之憂

人所難免者其爲後顧之憂乎

總無論何人如在金星公司投保壽險則意外有資養者有資子女婚嫁教育有資一切後顧皆可無憂矣

金星人壽保險公司設在上海香港路六號

駐局總董 唐紹儀 董事 伍廷芳 李經方 楊小川 唐文治 趙鳳昌 王壽芳 鍾文耀 盧信 丁寶銓 李茂之 孫仲英 易次乾 彭光譽 張平夫

草聖眞參

[illegible]